







Thieu v Seulu

Južnovietnamski predsednik Thieu je med Rogersovim bivanjem v Saigonu zahteval poročila za tečajni obisk v Washingtonu...

Ce bodo pariška pogajanja stekla ali ne je v marsičem odvisno od tega, ali bo Saigon popustil duha Nixonovih osmih točk...

Thieuju je bil uradni obisk v Washingtonu potreben predvsem iz notranjepolitičnih razlogov...

Thieuju je bil uradni obisk v Washingtonu potreben predvsem iz notranjepolitičnih razlogov...

Thieuju je bil uradni obisk v Washingtonu potreben predvsem iz notranjepolitičnih razlogov...

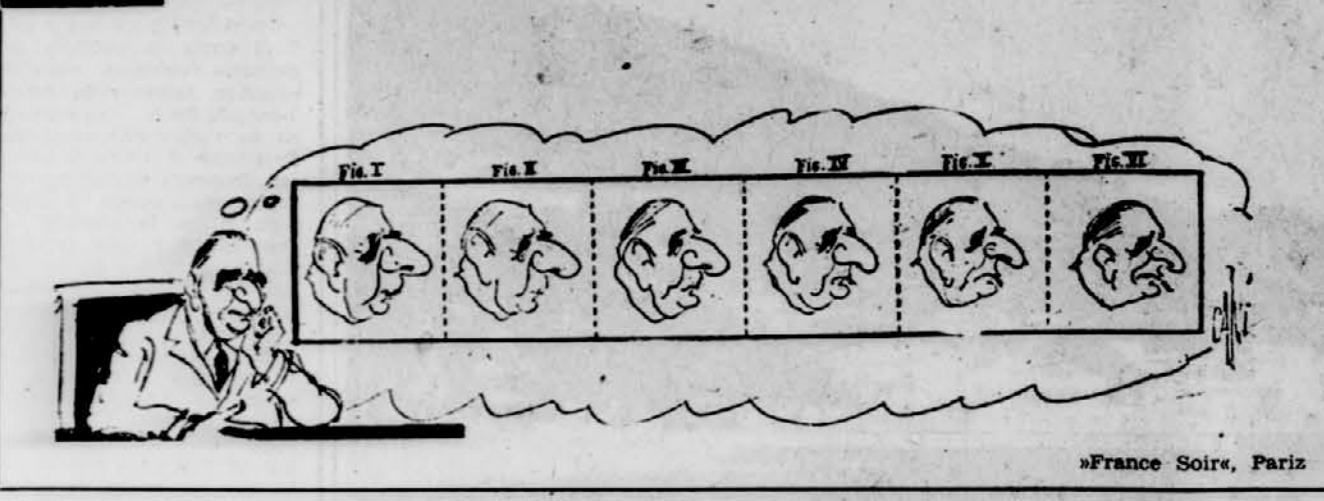
Thieuju je bil uradni obisk v Washingtonu potreben predvsem iz notranjepolitičnih razlogov...

Omajani steber

Ameriški sindikat delavcev v cestnem prevozu avtomobilov in sindikat avtomobilskih delavcev...

To ni več samo osebni dvoje med Meanyjem in Walterjem Reutherjem...

POMPIDOU, KANDIDAT KONTINUITETE



Romunija od blizu

Slava, stara dva tisoč let

Kmetijstvo v glavnem zadovoljuje domače potrebe, ne pa tudi želja

Ves južni del Romunije je eno samo velikansko polje. Pokrajina je ravna ali pa jo krodajo pohlevni griči.

Južni in vzhodni del dežele po pravici nosita naziv žitnica Romunije. Od 13 milijonov ton žita...

Romunsko kmetijstvo je zdaj praktično povsem kolektivizirano ali podzavljeno. V deželi je okrog 4700 kmetijskih proizvajalnih kooperacij...

Glavni razlog je v tem, da so v mestih zasluzki in splošne življenjske razmere boljše. Pravijo, da dobi kolhozni kmet par sto lejev mesečno...

V trenutku svojih premišljevanj sem sklenil, da raje naredim samomor, kot da bi se pustil obsesti kot izdajalec.

V kolesju praškega procesa

Artur London: Priznanje

IV. V tem trenutku svojih premišljevanj sem sklenil, da raje naredim samomor, kot da bi se pustil obsesti kot izdajalec.

Ustanovitve ALA in njen politični program sta pomembni za predvsem zato, ker dokazujejo, da novi čas ni sel mimo sindikatov...

Dobrih sto kilometrov vzhodno od Bukareste je slava ni tlan najmanj obledela. Slaba stran tega je, da se je celo v rojstnem kraju smurfatlar težko prepričati o njegovih kvalitetah...

Vina je v Romuniji dovolj, dobro je in poceni in potrosnja se skoraj približuje francoski. Kljub temu gospodarstveniki niso pretirano zadovoljni s stanjem vinogradništva.

Te trenutne težave so deloma tudi posledica velikih sprememb, ki jih je v romunsko vas prinesla kolektivizacija. Čeprav je bila končana že pred letoma...



NA POLJIH DOBRUDZE

Referenti so zelo pretreseni zaradi mojega zdravstvenega stanja. Misel, da bi jim lahko zamrznil med prstič, jih vznemirja. Veliko jim je do tega, da glavna sestavina njihovih zgradbe ostane pri življenju...

Referentni zvezi z Fiedlom. Referent pravi: »Njegov samomor v ječi dokazuje, da je imel veliko masla na glavi.«

Kakšna ironija! Zdej, ko sem sklenil, da bom živel, obupno zbolim, brž ko pojem prvi obrok. Ali je to posledica odvajalnih sredstev, ki sem jih vzel četrti in šesti dan gladovne strelke...

Več iskrenosti in stvarnosti, ne soglasnost za vsako ceno

Sekretar KPI Luigi Longo je v referatu na zasedanju CK poglobljeno ocenil dokument za moskovsko posvetovanje in utemeljil italijanski stališča

laha in njihovih komunističnih partij prikazan absolutno pozitivno, češar spet ni moč sprejeti s slepo vero. Longo meni, da o akciji komunističnih partij ni mogoče venomer govoriti kot o »zagajni izbrani politiki«



LUIGI LONGO

italijanskim komunistom po Longovih besedah zdaj nemože, da velika mednarodna komunistična konferenca ne bi odgovorno načela problemov, kot sta zasedba Češkoslovaške in sovjetski spor s Kitajsko.

V tej zvezi je Longo ponovil sodbo o češkoslovaških dogodkih in izrazil upanje, da bo vodstvo češkoslovaške partije, v katerem »je še vedno zbrana večina pobudnih in aktivnih«

Gradivo za konferenco, ki je seveda urezano po sovjetskemu okusu, po Longovem mnenju tudi ne upošteva dovolj razlik, ki označujejo pogoje in razvojne možnosti v raznih delih sveta.

Razen tega pa vsebuje pripravljene dokumente po Longovih besedah predstavlo o socializmu, ki ne ustreza tipu socializma, za kakršnega pozivajo v boj komunisti v Italiji...

Referent jemlje moje besede za posrečeno šalo. Smeje se: »Poznal sem jih že, ki so bili trdovratni kot vi. Eden je bil obsojen na smrt...«

Zaslisevanja se nadaljujejo z nezanimajočim ostrino. Ravnanje, ki se je nekaj dni popravilo, se spet poslabša. Nadaljujem boj. Referentu je doma iz Ostrave, zaključni skorebiti me boste obsili, toda svojimi metodami me ne boste pridobili. Poznamo...

TRGOVSKO PODJETJE «PETROL» LJUBLJANA

- POSLOVODJE za bencinsko črpalko v Ljubnem ob Savinji
PRODAJALCEV za bencinsko črpalko v Ljubnem ob Savinji
PRODAJALCEV za bencinsko črpalko Zalec
PRODAJALCEV za bencinsko črpalko Slovenske Konjice
PRODAJALCA za bencinsko črpalko Vransko
PRODAJALCEV za bencinsko črpalko v Celju

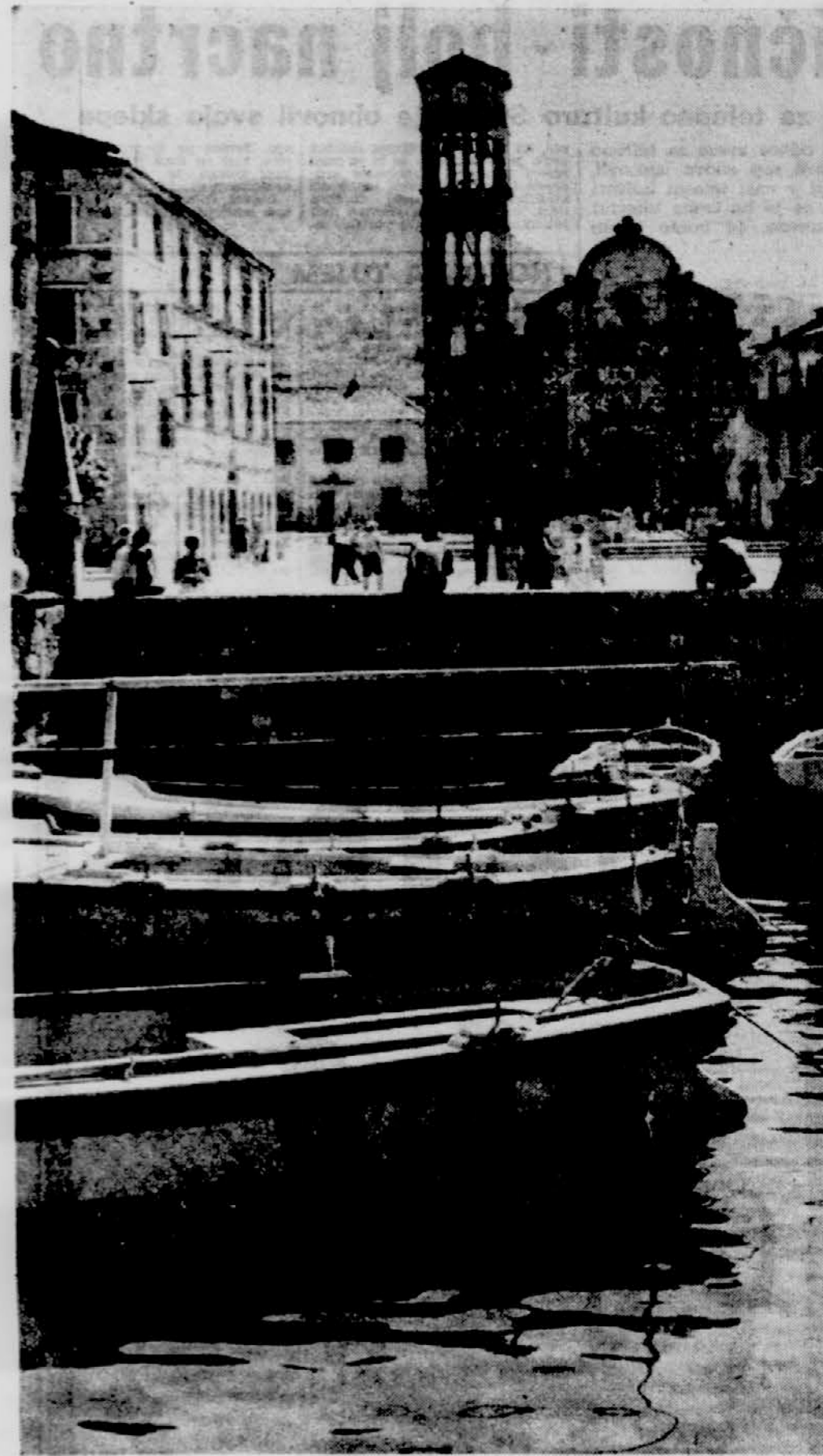
SEKTORJA ZA TUZEMSKO PRODAJO

PODJETJA »ŠIPAD« V SARAJEVU

- 1. POSLOVODJO prodajalne pohištva
2. KNJIGOVODJO
3. BLAGAJNIKA
4. PRODAJALCA
5. PRODAJALCA MIZARJA
6. SKLADIŠČNEGA MIZARJA
7. TRANSPORTNEGA DELAVCA







HVAR — Najlepši in najtoplejši od otokov (vsaj uradno) je za leto dobesedno razprodan, tako hoteli, kakor tudi zasebne sobe. Vsaj v glavnem mestu otoka bo težko dobiti prostor. Na sliki: luka, trg in stolnica v Hvaru na Hvaru. Foto: Arhiv »Delas

Potovanja

# Z vlakom v Narvik, z letalom v Moskvo in z ladjo v Rimini

Katera potovanja v tujino pripravljajo turistične agencije v Sloveniji v prihodnjem mesecu?

Veliko zanimanja je za potovanja v tujino, tako da večino izletov agencije pripravljajo čez mejo, največ seveda v sosednji Avstriji in Italiji, pa tudi bolj daleč. Skušali smo dobiti programe vseh turističnih agencij v Sloveniji, pa smo le deloma uspeli. Dobili pa smo programe skoraj vseh agencij in vam skušamo v tabeli posredovati programe potovanj za mesec junij (le za tujino). Če

se katere druge agencije organizirajo kaka potovanja v tujino in jih nismo uvrstili v ta seznam bomo verjetno zvedeli kasneje in vam bomo podatke posredovali. Med najbolj zanimiva in bolj snovna potovanja lahko štejemo predvsem potovanja, ki ga organizira ljubljanska agencija TP-biro (železniški) in sicer z vlakom (tudi letalniki) skozi Hamburg, v København, Stockholm in prav

pod polnočno sonce do daljnega severnega Narvika. V seznam zanimivih »podvigov« spada še Španija, razmeroma poceni Moskva in seveda z gliserjem iz Poreča v Rimini ter San Marino.

● Podrobnejše programe lahko dobite pri ustreznih agencijah.  
● Kreditira le Generalturist.

KAM	ODHOD	CAS	KAKO	CENA	ORGANIZATOR
<b>V ALPE:</b>					
Avstrijske in italijanske Alpe ter mesta	6. VI.	4 dni	avtobus	450,00	Kompas
Koroška (Gospa Sveta in Višarje)	7. VI.	1 dan	avtobus	58,00	Putnik
Lago Maggiore v Italiji	6. VI. / 20. VI.	3 dni / 3 dni	avtobus / ladja	305,00	Generalturist
Grossglockner in Dolomiti	14. VI.	2 dni	avtobus	214,00	SAP
Švica (mesta in gore)	16. VI.	6 dni	vlak	975,00	Turistični transportni biro
Po švicarskih, italijanskih in avstrijskih Alpah	20. VI.	11 dni	avtobus	1500,00	Kompas
Grossglockner in Dolomiti	21. VI.	2 dni	avtobus	198,00	Kompas
Salkamergut pri Salzburgu	21. VI.	2 dni	avtobus	228,00	SAP

KAM	ODHOD	CAS	KAKO	CENA	ORGANIZATOR
<b>V ITALIJO</b>					
Rimini in San Marino	14. VI. / 21. VI. / 28. VI.	2 dni	avtobus / gliser	260,00	Globtour
Rim, Firenze, Ravenna, Venezia	19. VI.	6 dni	avtobus	795,00	Generalturist

Dolga vas

# Če vam bo po ,ohceti' dolgčas?

Kje v Ljubljani lahko dobro in poceni jemo ter pijemo, kako se peljemo na Grad in kako gremo na Rožnik, kje se skriva živalski vrt in kje so kinematografi, muzeji, galerije in druge prečudovite stvari slovenske metropole?

Kmečka ohcet bo nedvomno privabila v Ljubljano še in še izletnikov iz vse Slovenije. Morda bo med njimi veliko takih, ki bodo v Ljubljani prvič, ali pa si bodo skušali razen procesije, oziroma ohcete parade ogledati še kaj drugega. Zelj in množnosti je veliko, od umetnosti do gastronomije, od gledališč do živalstva.

Najceneje lahko v Ljubljani kosite ali večerjate v Delavskem domu pri Celovškem podvozu, v restavraciji (študentski) Triglav na Miklošičevi cesti, v Kopru (Gradišče), Pod lipco, v restavraciji Rio (za bifejem), v samopostrežni Emoni (spodaj in zgoraj), v Vinu-Koper (pri Ajdovščini), Pri Starem Tislerju, v Dalmaciji (ribe; v Trubarjevi ulici), Pri Kolovratu in Sokolu (ob stolnici), Pod skalco (za Eriškankami), Pri Mraku itd.

Malo dražje je v Kolovrtovski restavraciji, pri Sestici, v restavraciji Slavija, v Tavcarjevem hramu (pri sodnihi), v Unionski kleti in v Mlačku (na Cankarjevem nabrežju). Precej drago je v restavraciji hotelov Slon, Lev in Union. Tudi Zlatorog pri benenški črpalki v Zupančičevi ulici in

**NOČNO ŽIVLJENJE:**  
Bar Nebotičnik: program ob 23.30; vstopnina (konzumacija) 15,00.  
Bar Slon: program ob 24,00 uri; vstopnina 25,00 (od tega konzumacija 10 Ndin).  
Bar Lev: program ob 23,00 in 03,00 (drugi program je eskaliran ali — bolj nag); vstopnina 30,00 (od tega konzumacija 10,00 Ndin).

**MINIGOLF:**  
— Pri gostilni Stern na Ježici (kamping).  
— V študentskem naselju pod Rožnikom  
— Pri motelu v Mednem.

restavracija hotela Turist ni sta prepoceni. Kdor bo imel avto se bo v ogled kje izven strogega mestnega središča, kjer bo očitno veliko in prevec ljudi.

**MUZEJI:**  
Etnografski, Prešernova 20.  
Ljudske revolucije Slovenije, Celovška 23.  
Mestni, Gosposka 15.  
Narodni, Prešernova 20.  
Slovenski gledališki, Cankarjeva 11.  
Slovenski šolski, Poljanska 23.  
Zemljepisni, Trg francoške revolucije 7.

**GLEDALISČA:**  
Opera, Zupančičeva 4.  
Drama, Erjavčeva 1.  
Mestno, Gledališka pasaza.  
Sentjakobsko, Mestni dom (pri grajskem predoru).  
Mladinsko, Trg VII. kongresa ZKJ (Akademski kolegij)

**GALERIJE:**  
Narodna, Prešihova 1.  
Moderna, Tomšičeva 14.  
Mala, Titova 11.  
Mestna, Mestni trg 5.

Na Rožnik pridemo po cesti, ki zavije pri Drami iz mestnega središča, peljemo se naravnost po Erjavčevi cesti, čez železniško progo in ob gozdu naprej, malo naprej od študentskega naselja zavijemo na desno mimo vzornih vil do gostilne pri Čadu (danes Markovič) in naprej po vijugasti in ozki (a lepo prevozi) cesti na Rožnik in Cankarjev vrt.

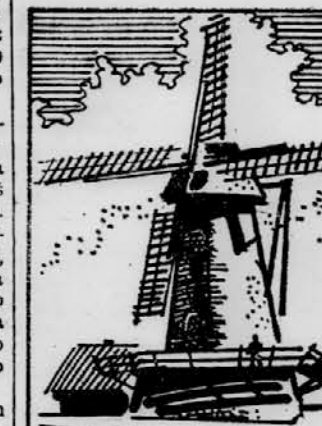
Oba gostilni (Čad in Cankarjev vrt) imata lepe gostinske vrtove. Spodnja gostilna pripravlja vzorne srbske poslastice (priložnost, da poskusite, kakšni so pravi čebabčiči!), na Cankarjevem vrtu pa se posebej ponašajo z doma pripravljeno slaško smetano in z nekaterimi obiskovalci slovenske kuhinje.

Ce se peljete z avtobusom toivte avtobus številka 14 (Zelzniška postaja—Vrhovci). Peljite se z njim (stopaj Zelzniška postaja, Ajdovščina, Nebotičnik) v Rožno dolino do Iskrinega servisa, odkoder greste potem peš po Cesti LX do Večne poti (20 minut od avtobusne postaje).

## Potovanje leta

Revija Avto, ki jo izdaja CP Delo, organizira skupaj s turistično agencijo »Transturista« (ljubljanska poslovavnica) POTOVANJE LETA. Ena redkih potovanj, ki je organizirano za izletnike z lastnimi osebnimi avtomobili. Smer potovanja je izbrana na podlagi ankete med bralci revije.

Udeleženci »Potovanja letak« bodo krenili 26. junija iz Ljubljane na Nizozemsko. Potovanje bo trajalo deset dni in stalo 950,00 Ndin (prenočišča z zajtrki, ogledi mest, vodstvo in organizacija izleta). Vsi popotniki bodo čez dan povsem samostojni vozni in skromnosti naravnih lepot in zanimivosti v krajih, kjer



se bodo vozili. Skupaj bodo le v hotelih in pri zajtrku. Kaj bodo popotniki videli na desetdnevnem potovanju? Grossglockner in novi predor Feldertauern. Najlepši trgovski (nakupni) center v Evropi — Lijnbaan v Rotterdamu. Edini evropski »Safari« — pri Arnhemu, Gibraltar na celini — Luksenburg. Največji jez v Evropi — 30 km dolgi jez med Holandijo in Frizijo. Največje pristanišče na svetu — Rotterdam. Največji »edifinarium« na svetu — pri Harwijku (in predstavo!). Najvišji cerkveni stolp na svetu — v Ulmu. Najlepše prostitutke Evrope (?) v izložbah amsterdamske vesele četrti. Severne Benetke — Amsterdam. Van Goghov muzej v narodnem parku pri Arnhemu. Dolino gradov ob Renu in legendarno skalo Loreley.

## Plovba

# Bele ladje na morju...

Letošnja novost: iz Kopra z ladjo prav do Zadra!

Ladijskih zvez, vsaj turističnih, je na Jadranu letos manj, kakor pa prejšnja leta. Glavni prevoznik »Jadrolinija« daje vse več svojih boljših ladij za križarjenja po Sredozemlju, kar se verjetno bolj izplača. Vedno bolj pa posegajo na področje prevoza po Jadranu manjša občinska podjetja ter turistične agencije. Delovanje let-teh pa se bo poznalo šele v prihodnjih letih.

**Ljubljanski gliserji**  
Morski gliserji ljubljanske agencije »GloboTour« vozijo na turističnih in izletniških progah, katerih izhodišča so Poreč, Pulj, Rovinj, Reka, Zadar, Split, Ulcinj itd. Vzdržujejo zveze z Benetkami in Riminijem. Ancono in Barijem, ter imajo redne izletniške proge do Biševa (Moira jama), Primoštena, Raba, Hvara, Brača, Dubrovnik, Makarske, Podgore, Sibe, Lošinj, Opatjice, Hercegovina, itd. Vozni red (dokaj zamotan) s cenikom je na voljo pri GloboTour (Prehrana!).

Zveze z ladjami Jadrolinije so razen »brzih prog« za turiste manj primjerne; lokalne proge so usklajene s potrebami prebivalstva na otokih in odročnih krajih obale.

Za Slovenijo pride v poštev kot glavno izhodišče za potovanje z ladjo predvsem Reka. To je izhodišče brze proge do Dubrovnika. Vožnja do Dubrovnika traja štiriindvajset ur in pol, do Splita pa približno 14 ur.

**Odhodi ladij z Reke:**  
— (od 1. junija do 14. junija in od 16. septembra do 31. oktobra): vsak dan razen ob torkih ob 17,00 (vkrcanje na ladjo ob 14,00 ure dalje!).  
— (od 15. junija do 15. septembra): vsak dan (tudi torek) ob 17,00 (vkrcanje ob 14,00 dalje!) razen ob nedeljah in četrtkih, ko ladja odpluje ob 20,30 (vkrcanje 45 minut pred odhodom!).

**Reka—Sibba—Zadar—Biograd—Sibenik—Primošten—Split—Hvar—Korčula—Dubrovnik—Cavtat—Hercegovina—Tivat—Kotor.** Na tej progi (21. junij do 15. septembra) plove ladja Osijek. Odhod iz Reke vsako soboto ob 8,00 (prihod v Kotor v nedeljo opoldne).

**Trst—Koper—Portorož—Umag—Poreč—Rovinj—Pulj—Mali Lošinj—Sibba—Zadar.** Na tej progi vozi ladja Njegoš (31. maj do 20. september). Odhodi vsak ponedeljek, sredo in petek: iz Trsta ob 9,00, iz Kopra ob 9,30 in iz Pulja ob 15,20. Prihod v Zadar ob 23,00. Ob sobotah pa vozi ista ladja le iz Pulja (odhod ob 17,00) do Zadra (prihod ob 0,40 v nedeljo).

**Letala ne marajo Ljubljane**  
Ce pogledamo vozni red letal družbe JAT ugotovimo, da iz Ljubljane v glavnem ne bomo letali na morje. Iz Ljubljane lahko letimo le v Dubrovnik in to le med 2. majem in 27. septembrom ob sobotah zarana. Letalo, ki prileti iz Londona na Brnik nadaljuje polet ob 2,15 uri z Brnika in prileti v Dubrovnik ob 3,25 uri.

Na tej progi vozi ladje: Proleterka, Novi Sad, Osijek in celo Jugoslavija. Ustavijo se v naslednjih pristaniščih med Reko in Dubrovnikom: Rab, Zadar, Sibenik, Split, Hvar in Korčula).

## Dopusti

# Na Dugem brez avtov!

Počitnice na otoku, ki je dolg čez 40 kilometrov, ima pa samo štiri kilometre, seveda makadamske ceste...

Dugi otok, največji v Zadarskem otočju, bi se skoraj lahko imenoval tudi »Najbolj dugi otok«, saj je skoraj res najdaljši med vsemi jugoslovanskimi. Vleče se celih 45 km v značilni črti med skrajnima ritcem (približno enako dolg je Pag, nekoliko daljši pa je Hvar).



Dugi otok počasi a vztrajno plove v turizem. Ze ved let cvete le-ta v nekaterih krajih. Letos nas otopani vabijo v tri svoje kraje:

- **BOŽAVA** (okrog 250 prebivalcev). Miren kraj. Nekaj borovja, peščne plaže, skalovje (plošče) in prod.
- Penzion v hotelu 52,50 Ndin v juliju in avgustu; v septembru in juniju pa 40,50 Ndin.
- Penzion pri zasebnikih 40,00 do 42,00 Ndin v glavni sezonskih in posezonskih mesecih.
- **SALI** (okrog 1200 preb.) Ribiško naselje. Urejena plaža. Možnost lepš izletov (Kornati, Jezero, zaliva Mir itd.).
- Penzion v hotelu 56,00 Ndin v juliju in avgustu in 42,00 v juniju in septembru.
- Penzion pri zasebnikih

36,00 do 40,00 Ndin v juliju in avgustu ter 29,00 do 32,00 v juniju in septembru.

- **LUKA** (300 preb.). Ribiško pristanišče, vinogradiški kraj. Zaliv s plažo in skalovjem.
- Penzion v hotelu (paviljon) 56,00 Ndin v juliju in avgustu ter 42,00 v septembru.
- Vsi trije hoteli so C kategorije (topla in mrzla voda v sobi, WC in kopalnica v nadstropju). Pri zasebnikih tekoča voda v hiši (II. kategorija) ali voda v sobi ter WC in tuš v hiši (I. kategorija).
- Otrci do 15 let ne plačajo turistične takse. Otrci do 10 let pri penzionu 30 od

stotkov popusta.

- Možnost parkiranja avtomobila v Zadru na varovanem parkirišču (5,00 Ndin na dan) ali v garaži (13 Ndin na dan).
- Zveze z ladjami: V Božavo plove ladja iz Zadra vsak dan razen ob četrtkih in nedeljah. Odhod iz Zadra ob 14,00, ob sobotah pa ob 15,00 in ob 9,30. Potovanje traja tri ure. Cena v eno smer 5,20 Ndin.
- V Salu in Luko plove ladja iz Zadra vsak dan razen ob nedeljah. Odhod ob 14,00, oziroma ob sobotah ob 15,00. Vožnja traja 2 uri do Salija in nekaj manj do Luke. Cena 7,50, oziroma 7,30 Ndin.



TELESNA KULTURA ZA VSAKOGRAR

Kulturna kopanja

Začela se je sezona poletnega kopanja. Peš, s kolemi in avtomobili potujejo tisoči...

Ob urah, ko je v bazenih gnoča, veča isto tudi za skakanje v vodo. Uprava kopališča bi morala dovesti na skoke...



Kaj vse naj bi storili, da bo v naših javnih kopališčih bolj prijetno, da bo vsi ravnali higijeno... skratka, da bomo dosegli določeno kulturno stopnjo kopanja?

Kulturno kopanje je odvisno delno od uprave kopališča in osebja, ki je odgovorno za vzdrževanje plavalnih bazenov...

Temperatura vode v bazenih na planem naj znaša od 18 do 24 stop. C. V Zagrebju velja predpis, da mora uprava kopališča poskrbeti za laboratorijski pregled vode...

Način kopanja je odvisen od vrste kopališča. Pri kopanju v hladni vodi morajo biti opremljeni s toplo obleko...

Pismo iz Trsta

Domaćinom pokal Štandreža

TRST — V nedeljo je bil zaključen nogometni turnir za pokal štandreža. Bredani ekipi so se pomerili v šestih tekmah...

V nadaljevanju mladinskih iger v košarki je bil Polet iz Opčin izločen iz nadaljnjega tekmovanja pri delitvi pokala štandreža...

Rezultati: Bredani Sovodnje 3:1, Juventina: Vesna 2:0. Pokal je nastopajočim najstarejšim razredom svetovne gošče pokrajine Maribor...

Mednarodna dirka s specialnimi motorji, ki bo izpopolnila drugi del prireditve na dirkališču na Tratah...

PO DOMAČIH KRAJIH

RAVNE NA KOROŠKEM — V predtekmovalni penzvenosti zeleznarstva v nogometu, je projekcijni teden odigral štiri tekme. Rezultati: SEVO — Šolski center 7:2...

MARIBOR — Rezultati mladinske in pionirske nogometne lige koroske pokrajine: Alumina: Mura 1:1, Zeleničar: Branik 0:0...

NOVO MESTO, 28. maja. Izvršni odbor zveze letalskih organizacij Slovenije, ki se je tokrat srečal v Novi Gorici...

HOKEJ NA TRAVI. Sloga — Partizan Celje — Gaberje 0:4. CELJE — Celjski hokejisti na travi so v Zagrebu dosegli zelo lep uspeh...

SKL — MOŠKI. Rudar: Nanos 103:61 (53:26). PLANINE IN LJUDJE. Dan slovenskih planincev. Zadnja skupščina slovenske planinske organizacije je sprejela predlog...

Svetovno leto varstva narave. Prihodnje leto bo pod okriljem Združenih narodov svetovno leto varstva narave...

Najboljši iz Poljčan. Na XII. mladinskem planinskem tabornem tekmovanju, ki so se udeležili člani PD Laško, Celje, Ruše in Maribor...

Planinska sveča. Planinska sveča Hrvaške vabi na orientacijsko tekmovanje v groveve 680 m, ki bo 1. junija ob 8. uri pred planinskim domom v Grovevici pri Zagrebu...

Napredki gimnastike v Evropi. Svetovalni pravak Voronin je na prvem svetovnem prvenstvu v gimnastiki v Moskvi nastopil s 11 leti...

Žičnosti - bolj načrtno

Izvršni odbor zveze za telesno kulturo Slovenije obnovil svoje sklepe

LJUBLJANA, 27. maja. Izvršni odbor zveze za telesno kulturo Slovenije je na današnji seji znova ugotovil, da je problematika množičnosti v naši telesni kulturi zelo žogača...

Prava — Češkoslovaška se je odločila, da pred teniški družbo v politični evropske skupine A Davison pokal z ekipo Jubovje Africe...

NOVO NA TUJEM. PRAGA — Češkoslovaška se je odločila, da pred teniški družbo v politični evropske skupine A Davison pokal z ekipo Jubovje Africe...

IZVRŠNI ODBOR ZVEZE ZA TELESNO KULTURO SLOVENIJE. Izvršni odbor zveze za telesno kulturo Slovenije je na današnji seji znova ugotovil, da je problematika množičnosti v naši telesni kulturi zelo žogača...

IZVRŠNI ODBOR ZVEZE ZA TELESNO KULTURO SLOVENIJE. Izvršni odbor zveze za telesno kulturo Slovenije je na današnji seji znova ugotovil, da je problematika množičnosti v naši telesni kulturi zelo žogača...

Pomurska liga. MURSKA SOBOTA — V 23. košarke nogometne lige so priprave na tekmovalno sezono začeli v nedeljo...

KEGLJANJE. Mezak 7.. TRŠAN 11. NURNBERG, 28. maja. (Po telefonu). Tu se je danes začelo leto prvenstva Evrope v kegljanju za mladince...

PLANINSKI IZLETI. MARIBOR: PD Kožjak vabi v soboto in nedeljo na srečanje mladih planincev Stajerskih Zalog, ki bo na SMOHORJU...

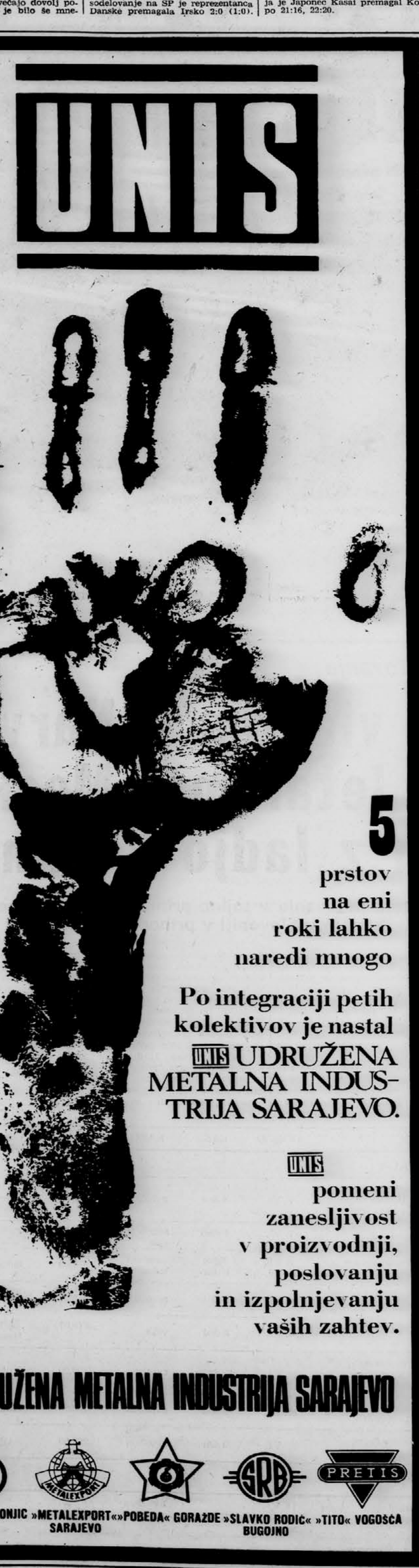
UTRINKI. KVALIFIKACIJE. Na kvalifikacijski tekmi za avtomobilsko dirko s 500 milijev Indijanopolis, ki bo konec tega meseca, je dosegel najboljši uspeh v polju A. J. Foyt (ZDA) 74,108 kilometra na uro...

UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO. Po integraciji petih kolektivov je nastal UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO.

UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO. Po integraciji petih kolektivov je nastal UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO.

UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO. Po integraciji petih kolektivov je nastal UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO.

UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO. Po integraciji petih kolektivov je nastal UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO.



SP vendar v Planici?

Kongres FIS priznal smučarske polete kot posebno disciplino - Za svetovni pokal v Kranjski gori in na Pohorju

LJUBLJANA — Svetovno prvenstvo v smučarskih poletih bo, o tem pa, kdo bo prvi organizator, bo mednarodna smučarska federacija odločila na prihodnjem kongresu FIS leta 1971 v Opatiji. Tako so sklenili pred dnevi na kongresu FIS v Barceloni.

Obdržala svoj občinski termin, saj bo takrat poslovno na sporeh 17. in 18. januarja, za Pokal Vitranca pa se bodo fanje pomerili le tri dni pozneje, to je 21. in 22. januarja.

Pohorski pokal in Pokal Vitranca

O delu kongresa, ki se ga je udeležilo več kot 500 delegatov in spremljevalcev iz 33 držav in številnih področjih, ki se bodo predvsem Jugoslavije, nam je predložil mariborski znanstvenik za FIS Dusan Senčar.

Mednarodna dirka s specialnimi motorji, ki bo izpopolnila drugi del prireditve na dirkališču na Tratah, bo gotovo zadržala tudi zabavne gledalce. Sicer se bodo pomerili dirkači iz sedmih držav; po osem tekmovalcev na dirkališču bo sodelovalo 16 voželj. Pri pomembni tekmi na dirkališču na Tratah, bo gotovo zadržala tudi zabavne gledalce.

Odlična smuka v Logarski dolini

CELJE — Objavljamo še podrobne rezultate veselaoloma pod Planjci. Vsi nastopajoči so vozili dvakrat na 700 m dolgi progi z 20 vrati.

Prva žrtve. Na 4. dirki za evropsko prvenstvo v teniski vožnji z motorji in Harachovu (CSSR) se je smrtno ponesrečil Hans Weisner iz Avstrije. Njegov smrti je posledica padca. Ekipe GMZ je po tragičnem dogodku zapustila tekmovalnica.

Kalar Cerar zaglavljen...

Še nekaj vtisov in ocen z EP v gimnastiki v Varšavi

LJUBLJANA — Menja je že mogoče, da Miro Cerar nima nade, da v dvoranah taktik, ko nastopajo, vse utillne, da zavladajo sprostost. Ravno tako tiho sicer ni bilo v nedeljskem zvečer v varšavski dvorani Torwar, ko se je boril za naslov evropskega prvaka na konju. Vendar sem imel občutek, da ga nekako ni bilo. Bilo je preveč koncentracije, preveč napetosti, preveč strahu. Bilo je preveč koncentracije, preveč napetosti, preveč strahu.

stiko na splošno smo videli na VIII. svetovnem prvenstvu. Če se odločimo za to, kar sem videl pred skoraj tremi leti na SP v Dortmundu, potem lahko rečem, da se je kvaliteten vrh evropske gimnastike zelo razvil. Dan pred začetkom EP v Varšavi skoraj vsi nastopajoči so imeli v prvih šestih tekmah, ki so jih vodili, nekaj napredkov. Sicer se je dan pred začetkom EP v Varšavi skoraj vsi nastopajoči so imeli v prvih šestih tekmah, ki so jih vodili, nekaj napredkov.

G. Radgona. 16 zanimivih dirk

1. evropsko evropsko consko prvenstvo z motorji na pešeni stezi

GORNJA RADGONA — AMD Gornja Radgona bo v nedeljo, 1. junija letos ob 15. uri na svojem dirkališču na Tratah priredilo že drugi evropsko consko prvenstvo specialnih motorjev na 1000 m dolgi pešeni stezi. Prireditelji so se potrudili; za ljubitelje motornega športa so pripravili privlačen spored z izbranimi dirkači iz tujine.

IVER DNEVA. Prva žrtve. Na 4. dirki za evropsko prvenstvo v teniski vožnji z motorji in Harachovu (CSSR) se je smrtno ponesrečil Hans Weisner iz Avstrije. Njegov smrti je posledica padca. Ekipe GMZ je po tragičnem dogodku zapustila tekmovalnica.

Svetovno leto varstva narave. Prihodnje leto bo pod okriljem Združenih narodov svetovno leto varstva narave, ki bo namenjeno varstvu naravnih znamenitosti in spomenikov. Svetovno leto varstva narave bo namenjeno varstvu naravnih znamenitosti in spomenikov.

Najboljši iz Poljčan. Na XII. mladinskem planinskem tabornem tekmovanju, ki so se udeležili člani PD Laško, Celje, Ruše in Maribor, je bilo tudi najboljši uspeh v polju A. J. Foyt (ZDA) 74,108 kilometra na uro. Foyt je dosegel najboljši uspeh v polju A. J. Foyt (ZDA) 74,108 kilometra na uro.

UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO. Po integraciji petih kolektivov je nastal UDRUŽENA METALNA INDUSTRIJA SARAJEVO.









**ZP**  
**ISKRA**  
**KRAJ**

# DIJAKI, ŠTUDENTIJE

## RAZPIS ŠTIPENDIJ

ZDRUŽENO PODJETJE ISKRA KRAJ, INDUSTRIJA ZA ELEKTROMECHANIKO, TELEKOMUNIKACIJE, ELEKTRONIKO, AVTOMATIKO IN ELEMENTE KRAJ

Organizacije Združenega podjetja ISKRA Kraj bodo za šolsko leto 1969/70 podelile naslednje štipendije:

### Tovarna elektrotehničnih in finomehaničnih izdelkov, Kranj

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok 10 štipendij — smer telekomunikacije
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 6 štipendij
- fakulteta za strojništvo 16 štipendij — tehnološka smer
- fakulteta za naravoslovje in tehnologijo 1 štipendija — kemija
- ekonomska fakulteta 8 štipendij
- pravna fakulteta 1 štipendija
- tehnična srednja šola — elektro 4 štipendije
- tehnična srednja šola — strojna 5 štipendij

### Tovarna kondenzatorjev, Semič

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok 1 štipendija — splošna smer
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 1 štipendija — splošna smer
- fakulteta za strojništvo 1 štipendija — tehnološka smer
- fakulteta za naravoslovje in tehnologijo 2 štipendiji — tehnična kemija 1 štipendija — tehnična fizika
- višja ekonomsko-komercialna šola 1 štipendija — splošna smer
- tehnična srednja šola — elektro 1 štipendija — šibki tok 1 štipendija — jaki tok
- tehnična srednja šola — strojna 1 štipendija
- tehnična srednja šola — kemija 1 štipendija

### Prodajno servisna organizacija, Ljubljana

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok 6 štipendij
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 1 štipendija
- ekonomska fakulteta 6 štipendij
- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok — I. stopnja 3 štipendije
- tehnična srednja šola — elektro 12 štipendij — šibki tok 1 štipendija — jaki tok
- ekonomska srednja šola 2 štipendiji

### Tovarna električnih merilnih instrumentov, Otoče

- ekonomska fakulteta — III. ali IV. letnik 1 štipendija
- strojna fakulteta — po možnosti višji letnik 2 štipendiji
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok — po možnosti višji letnik 1 štipendija

### Tovarna elektromotorjev, Železniki

- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 1 štipendija
- fakulteta za strojništvo 3 štipendije — tehnološka smer
- ekonomska fakulteta 1 štipendija
- tehnična srednja šola — elektro 3 štipendije — jaki tok
- tehnična srednja šola — strojna 3 štipendije

### Tovarna elektronskih instrumentov, Horjul

- fakulteta za elektrotehniko 1 štipendija
- fakulteta za strojništvo 1 štipendija
- ekonomska fakulteta 1 štipendija
- ekonomska srednja šola 1 štipendija
- administrativna šola — 4-letna 1 štipendija
- tehnična srednja šola — strojna 1 štipendija
- tehnična srednja šola — elektro 2 štipendiji — šibki tok

### Tovarna elektronskih naprav, Ljubljana

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok — III. letnik 2 štipendiji
- fakulteta za strojništvo — III. letnik 1 štipendija
- ekonomska fakulteta — III. letnik 1 štipendija
- ekonomska fakulteta — IV. letnik 1 štipendija
- tehnična srednja šola — elektro — II. letnik 2 štipendiji
- tehnična srednja šola — strojna — II. letnik 1 štipendija

### Tovarna električnih aparatov, Ljubljana

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok 1 štipendija
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 1 štipendija
- fakulteta za strojništvo 1 štipendija
- ekonomska fakulteta 1 štipendija

### Tovarna usmerniških naprav, Novo mesto

- fakulteta za elektrotehniko — šibki tok 1 štipendija
- fakulteta za elektrotehniko — jaki tok 1 štipendija
- fakulteta za strojništvo 1 štipendija

### Nabavna organizacija, Kranj

- ekonomska fakulteta — po možnosti IV. letnik 1 štipendija
- višja ekonomsko-komercialna šola 2 štipendiji

### Tovarna za elektroniko in avtomatiko, Ljubljana

- fakulteta za elektrotehniko 1 štipendija
- fakulteta za strojništvo 4 štipendije
- ekonomska fakulteta 2 štipendiji
- tehnična srednja šola — elektro 1 štipendija — šibki tok
- tehnična srednja šola — strojna 4 štipendije
- ekonomska srednja šola 1 štipendija

### Tovarna elementov za elektroniko, Ljubljana

- fakulteta za strojništvo 1 štipendija za obrat Sentjernej 1 štipendija za obrat Zužemberk
- fakulteta za naravoslovje in tehnologijo 1 štipendija — tehnična fizika za obrat Zužemberk 1 štipendija — kemijska tehnologija za obrat Zužemberk
- ekonomska fakulteta 1 štipendija za finančno službo
- tehnična srednja šola — strojna 1 štipendija za obrat Zužemberk
- tehnična srednja šola — elektro 1 štipendija — šibki tok za obrat Zužemberk
- tehnična srednja šola — kemija 1 štipendija za obrat Zužemberk

Kandidati za štipendije naj pošljejo svoje vloge na naslov: ZDRUŽENO PODJETJE ISKRA KRAJ, STROKOVNE SLUŽBE, REFERAT ZA ŠTIPENDIJE, LJUBLJANA, TRG PREKOMORSKIH BRIGAD 1, kjer dobite tudi vse informacije.

K vlogi naj kandidati priložijo končno spravevalo oz. potrdilo o vseh doslej opravljenih izpitih z ocenami, potrdilo o premoženjskem stanju in o višini osebnih dohodkov staršev. V vlogi naj bo navedeno za katero tovarno želi kandidat biti štipendiran.

Upoštevali bomo samo tiste vloge, katerim bodo priloženi vsi potrebni dokumenti. Razpis velja do 15. junija 1969, kandidate pa bomo obvestili o sklepu komisije za štipendije do 15. junija 1969.

Komisija bo pri izboru štipendistov upoštevala kriterije, ki jih vsebuje Pravilnik o štipendiranju ZP ISKRA Kraj.

## RAZPIS

V ŠOLE ŠOLSKEGA CENTRA ZP ISKRA — KRAJ

ŠOLSKI CENTER ZDRUŽENEGA PODJETJA ISKRA KRAJ V KRAJU BO SPREJEL ZA ŠOLSKO LETO 1969/70

### V TEHNIŠKO ŠOLO ELEKTROTEHNIŠKE IN STROJNE STROKE V KRAJU

28 učencev v strojni oddelku

28 učencev v elektrotehniški oddelku — šibki tok

28 učencev v elektrotehniški oddelku — jaki tok

### V poklicno šolo elektrotehniške in kovinarske stroke v Kranju

70 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno elektrotehničnih in finomehaničnih izdelkov v Kranju, in sicer:

- 12 učencev za poklic orodjar
- 10 učencev za poklic finomehanik
- 6 učencev za poklic strojni ključavničar
- 10 učencev za poklic rezkalec
- 16 učencev za poklic strugar
- 6 učencev za poklic telefonski mehanik
- 10 učencev za poklic elektromehanik

5 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno električnih merilnih instrumentov v Otočah, in sicer:

- 1 učenca za poklic orodjar
- 2 učenca za poklic finomehanik
- 2 učenca za poklic elektromehanik

8 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno elektromotorjev v Železnikih, in sicer:

- 3 učenca za poklic orodjar
- 3 učenca za poklic strojni ključavničar
- 2 učenca za poklic strugar

2 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno za elektroniko in avtomatiko v Ljubljani — Pržan, in sicer:

- 1 učenca za poklic rezkalec
- 1 učenca za poklic strugar

5 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno elementov za elektroniko v Ljubljani, in sicer:

- 2 učenca za poklic rezkalec
- 3 učenca za poklic strugar

2 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno polprevodnikov v Trbovljah, in sicer:

- 1 učenca za poklic rezkalec
- 1 učenca za poklic strugar

1 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno električnih aparatov v Ljubljani za poklic strugar

2 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno elektronskih instrumentov v Horjulu za poklic strugar

15 učencev za Puškarno v Kranju, in sicer:

- 4 učenca za poklic orodjar
- 3 učenca za poklic rezkalec
- 2 učenca za poklic strugar
- 2 učenca za poklic brusilec
- 4 učenca za poklic puškar

### V poklicno šolo elektrotehniške in kovinarske stroke v Ljubljani

5 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno za elektroniko in avtomatiko v Ljubljani — Pržan, in sicer:

- 1 učenca za poklic orodjar
- 1 učenca za poklic finomehanik
- 1 učenca za poklic strojni ključavničar
- 1 učenca za poklic elektromehanik
- 1 učenca za poklic RTV mehanik

10 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno usmernikov v Novem mestu, in sicer:

- 5 učencev za poklic strojni ključavničar
- 5 učencev za poklic elektromehanik

2 učenca za Združeno podjetje Iskra, Zavod za avtomatizacijo v Ljubljani za poklic finomehanik

8 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno elementov za elektroniko v Ljubljani, in sicer:

- 5 učencev za poklic orodjar
- 3 učenca za poklic strojni ključavničar

3 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno polprevodnikov v Trbovljah, in sicer:

- 1 učenca za poklic orodjar
- 1 učenca za poklic strojni ključavničar
- 1 učenca za poklic elektromehanik

11 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno električnih aparatov v Ljubljani, in sicer:

- 1 učenca za poklic orodjar
- 3 učenca za poklic strojni ključavničar
- 7 učencev za poklic elektromehanik

10 učencev za Združeno podjetje Iskra, tovarno elektronskih naprav v Ljubljani, in sicer:

- 1 učenca za poklic orodjar
- 7 učencev za poklic strojni ključavničar
- 2 učenca za poklic RTV mehanik

4 učenca za Združeno podjetje Iskra, tovarno elektronskih instrumentov v Horjulu, in sicer:

- 2 učenca za poklic orodjar
- 2 učenca za poklic RTV mehanik

Izbiro kandidatov bo opravila komisija za sprejem na osnovi uspehov pri sprejemnem izpitu. Sprejemni izpit obsega za vse šole:

- izpit iz slovenskega jezika
- izpit iz matematike in
- psihotehnični pregled.

Kandidati za sprejem v navedene šole morajo predložiti osebno do vključno 21. junija 1969 naslednje listine:

- prijavo za vpis v I. letnik (obrazec 1.20), kolkovano z državnim kolekom za 0,50 din (v prijavi morajo kandidati navesti poklic, ki se ga želijo izučiti, in tovarno, za katero se želijo šolati, kandidati za vpis v tehniško šolo pa stroko);
- izpisek iz rojstne matične knjige;
- spravevalo o končani osemletki in
- zdravniško potrdilo (kandidati za sprejem v poklicno šolo v Kranju morajo predložiti potrdilo, ki ga izstavi obratna ambulanta Iskre v Kranju).

Vpišejo se lahko kandidati do 18. leta starosti.

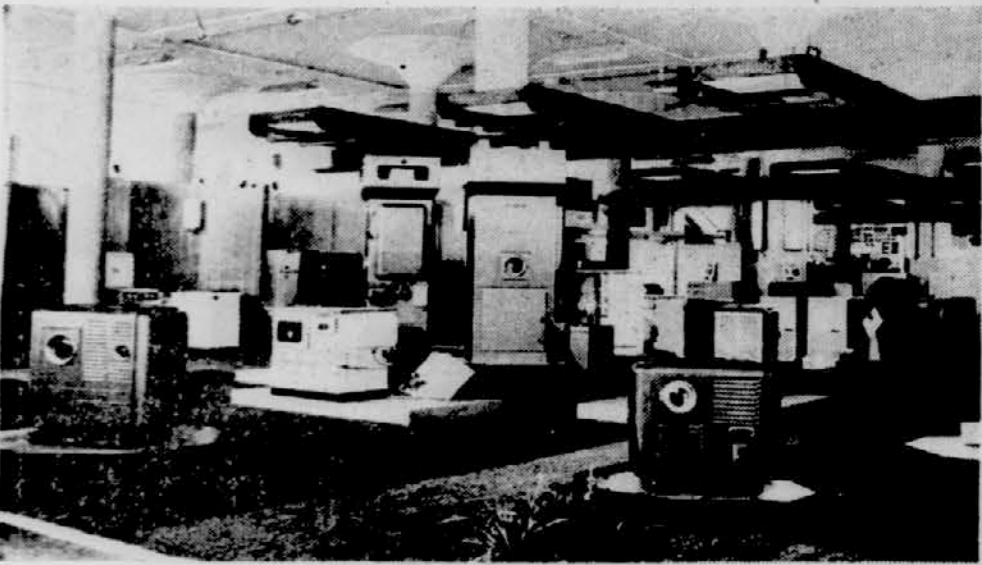
Prijave za vpis v tehniško šolo elektrotehniške in strojne stroke v Kranju in v poklicno šolo elektrotehniške in kovinarske stroke v Kranju sprejema tajništvo Šolskega centra združenega podjetja Iskra Kraj v Kranju, Savska Loka 2, prijave za vpis v poklicno šolo elektrotehniške in kovinarske stroke v Ljubljani pa vodstvo šole v Ljubljani, Linhartova 35.

Šolski center združenega podjetja Iskra Kraj nima lastnega interneta niti v Kranju niti v Ljubljani. Kandidati, ki bodo sprejeti v šolo in želijo stanovati v internatu, naj vložijo posebno prošnjo za sprejem v internat, in sicer: — v Kranju na naslov: Dijaški dom v Kranju, Kidričeva 2 — v Ljubljani na naslov: Dom Ivana Cankarja, Ljubljana, Poljanska 26.

Dodatne informacije lahko dobijo zainteresirani v Šolskem centru združenega podjetja Iskra Kraj v Kranju ali po telefonu na številko 21-567 — Kranj.



## IZ SEJMA TEHNIKE V BEOGRADU



Razstveni prostor ALFA - VRANJE na beograjskem sejmu tehnike.

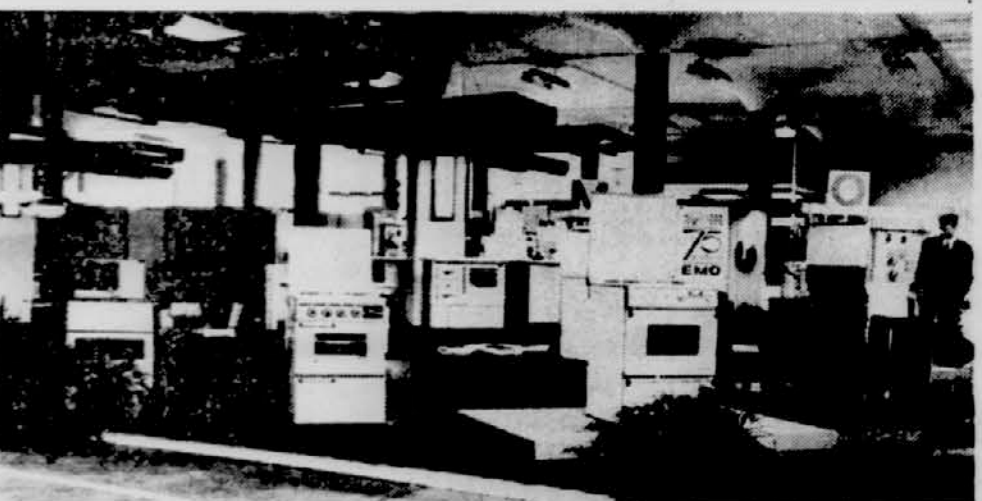
ALFA tovarna peči na nafto iz Vranja je razstavila veliko estetsko oblikovanih peči na nafto za gospodinjstva od 4500 Kcs do 9000 Kcs.

ALFA je v poslovni sodelovanju s POTEZ osvojila proizvodnjo »PRVE DAME EVROPE« - peč na nafto.

Posebno pozornost so med obiskovalci vzbudile peči ETAZ - 20 do 20.000 Kcs za ogrevanje večjih prostorov in stanovanj ter GORILNIK za štedilnike na trdo gorivo od 8000 do 12.000 Kcs.



NSU Ro 80 - Na beograjskem sejmu tehnike so zaradi velike popularnosti in uspeha motorne industrije NSU razstavili Ro 80, ki je vzbudil veliko zanimanja med obiskovalci.



Razstveni prostor kovinske industrije »MILAN BLAGOJEVIĆ« iz Smedereva. »MILAN BLAGOJEVIĆ« je na sejmu tehnike v Beogradu razstavil dva nova izdelka ELEKTRICNI STEDILNIK 617 in peč na trdo gorivo, ki porabi 12 kilogramov briketa v 24 urah, vgrajen je termostat s katerim lahko urejate zaželeno temperaturo v prostoru.



KOMPRESORSKI HLADILNIK KF-200 - Fabrika rashladnih uređaja »GEORGI NAUMOV« iz Bitola je obogatila tržišče z novim modelom hladilnika (200 litrov).

### ZAVOD ZA RAZISKOVANJE MORJA PORTOROŽ V STEČAJU

razpisuje

#### javno dražbo

za dne 20. 6. 1969, ob 12. uri  
v Portorožu, Sončna pot št. 3

Na dražbi bodo naslednja osnovna sredstva z izklicno ceno:

1. Strujomer elektronski, meri hitrosti, smer, globino in temperaturo	20.000 din
2. Strujomer elektr. mali, meri hitrost horiz. vert., zelo občutljiv	8.000 din
3. Laboratorijski stabilizator napetosti	700 din
4. PH meter »Iskra«	1.800 din
5. Kompressor bencinski motor	1.000 din
6. Polarograf poljski	8.000 din
7. Polarimeter	300 din
8. Mikročitalnik TOS	1.000 din
9. Avtoklav	200 din
10. Mikrotom z rezervnimi noži	1.500 din
11. Sušilnik za filme 150 x 70 x 70	1.000 din
12. Oktant	300 din
13. Varjak transformator ISKRA	500 din
14. Mikroskop REICHERT monokul	500 din
15. Mikroskop SPENCER	150 din
16. Mikroskopske luči Reichert 2 kom.	150 din
17. Toplomer električni	100 din
18. Toplomer za podvodne meritve	70 din
19. Električni sušilnik, okrogel, Buchi	100 din
20. Električni sušilnik, lesen	30 din
21. Fotosušilnik, nož in valjar	50 din
22. Pliška peč na butan z elektr. vžig.	300 din
23. Podvodni plug in rešetka	200 din
24. Ročna kosilnica za travo	200 din
25. Hladilnik za plin SIBIR	200 din
26. Omarica za fotoreprodukcije	50 din
27. Kovinski globlometer	100 din
28. Lama motor, razstavljen	200 din

Interesenti, ki si želijo ogledati zgoraj navedene izdelke, naj se predhodno zglase stečajnemu upravitelju po telefonu 73-632.

4665

### Združeno podjetje »ISKRA« KRANJ Prodajno servisna organizacija

LJUBLJANA, Masarykova 15

objavlja naslednja prosta učna mesta za vpis v POKLICNO ŠOLO ISKRA, Ljubljana, za leto 1969/70:

#### TT MEHANIKE

(za področje montaž avtomatskih telefonskih central koračnega in Crossbar sistema)

POGOJ: končana osemletka z odličnim oz. prav dobrim uspehom.

Kandidati bodo morali opraviti še sprejemne izpite in test.

Stroške šolanja poravnava v celoti Iskra PSO.

Pismene prijave s priložili naj kandidati pošljejo do 23. 6. 1969 na naslov: ZP ISKRA Prodajno servisna organizacija, Kadrovska služba, Ljubljana, Masarykova 15.

4672

### ZAHVALA

Ob težki izgubi našega dragega moža in očeta

## Boga Kosija

se iskreno zahvaljujem vsem, ki so ga spremili na njegovi zadnji poti, darovali cvetje in nam izrazili sožalje. Posebej hvala za tople besede ob njegovem grobu. Iskreno se zahvaljujemo dr. Povšetovi iz nevrološke klinike in primariju dr. Klumu iz nevrokirurške klinike v Ljubljani, ter vsemu zdravstvenemu osebju, za vso pomoč.

Zalujoča žena Majka z otroki

Laško, 29. maja 1969

Kruta usoda nam je iztrgala drugega sina in brata

## Jozeta Čoša

v njegovem 24. letu

Na zadnji poti ga bomo spremili iz hiše žalosti Perovo 8 na pokopališče Grosuplje danes, v četrtek, 29. maja 1969, ob 17. uri.

Zalujoči:

mama Alojzija, brata Ivan in Slavko z družino, sestre Vera, Lojzka z družino, Angelca in Marinka Grosuplje, 28. maja 1969

Nepričakovano in tragično je preminil naš sodelavec

## MATEVŽ ZUPAN

gasilski tehnik

Pogreb pokojnika bo v četrtek, 29. maja 1969, ob 17. uri iz njegovega doma na pokopališče v Radovljici

Vestnega in dobrega tovariša bomo ohranili v trajnem spominu!

Delovna skupnost in Industrijsko gasilsko društvo »Elan« tovarna športnega orodja Begunje na Gorenjskem

V globoki žalosti sporočamo, da je za vedno zatisnil svoje trudne oči naš najdražji

## LJUBOMIR S. MARTINOVIĆ

rezerv. kap. I. kl.; viš. komerc. v p.

Na zadnji poti ga bomo spremili v četrtek, 29. maja 1969, ob 16.45 iz Jožefove mrliške vežice na Zalah, kjer smo mu pripravili kotichek miru in pokoja

Zalujoči:

Jožica, Branko z družino, mama Savica, brata Miloš in Vladimir z družinama, drugo sorodstvo in prijatelji

Ljubljana, Vel. Brezovik, Nikšić, Cetinje-Bajice, 27. maja 1969



**ZP ISKRA - KRANJ**  
Tovarna električnih aparatov,  
LJUBLJANA, SAVSKA C. 3

razglaš

prosto delovno mesto

### konstrukterja orodja

z naslednjimi zahtevami:

višja ali srednja strokovna izobrazba strojne stroke; najmanj 3 oziroma 5 let prakse v konstrukciji; uspešno opravljeno poskusno delo.

Ponudbe pošljite kadrovskemu oddelku tovarne najkasneje do 6. junija 1969. 4671

### SKUPNOST PTT — Biro za poštne znamke in založniško dejavnost BEOGRAD in INFORMATOR, ZAGREB

obveščata, da so

#### SPREMEMBE IN DOPOLNITVE TELEFONSKEGA IMENIKA JUGOSLAVIJE ZA 1969. LETO

s stanjem predplačnikov celotnega telefonskega omrežja na dan 5. 4. 1969.

#### dotiskane

in so jih poslali (po ceni 35 din) vsem kupcem TELEFONSKEGA IMENIKA JUGOSLAVIJE za 1968. leto.

Kdor ni prejel sprememb in dopolnitev naj prosimo to sporoči založniku: INFORMATOR, ZAGREB, Masarykova 1.

Komplet 2 knjigi: TELEFONSKI IMENIK SRBI za 1968. leto in SPREMEMBE IN DOPOLNITVE za 1969. leto naročite po ceni 160 din pri založniku INFORMATOR, Zagreb, Masarykova 1. 4628

### KOMUNALNI SKLAD OBČINE VINKOVCI IZ VINKOVCEV Z ZVEZO ARHITEKTOV HRVATSKE IZ ZAGREBA

razpisuje splošni, jugoslovanski, anonimni

#### NATEČAJ

za izdelavo urbanistične rešitve središča mesta Vinkovci

I. nagrada	70.000 novih din
II. nagrada	50.000 novih din
III. nagrada	30.000 novih din

3 odkupi po 8.000 Ndin  
24.000 novih din  
skupno

174.000 novih din

Natečaj se razpiše 25. V. 1969.

Podloge lahko dobite pri Zvezi arhitektov Hrvatske, Zagreb, Trg Republike 3/I, od 2. VI. 1969, leta dalje po ceni 200 Ndin.

Udeleženci natečaja imajo pravico, da postavljajo vprašanja do 15. VI. 1969.

Rok za oddajo natečajnih del je 28. X. 1969 do 19. ure pri Zvezi arhitektov Hrvatske, Zagreb, Trg Republike 3/I.

#### OCENJEVALNA KOMISIJA

PREDSEDNIK: Josip Broz, dipl. inž., predsednik Skupščine občine Vinkovci

NAMESTNIK PREDSEDNIKA: Vladimir Pražnac, dipl. inž. arh., direktor Občinskega zavoda za urbanizem, stanovanjske in komunalne zadeve občine Vinkovci

ČLANI:  
prof. Dragan Boltar, dipl. inž. arh., predstavnik Zveze arhitektov Hrvatske; Vojislav Dević, dipl. inž. arh., član Urbanističnega instituta SRH; Vladimir Ivanović, dipl. inž. arh., član Urbanističnega instituta SRH; Miroslav Kollenz, dipl. inž. arh., predstavnik Zveze arhitektov Hrvatske; prof. Stenko Mandić, dipl. inž. arh., predstavnik Zveze arhitektov Jugoslavije; Vlastimir Matić, dipl. inž. arh., član Občinskega zavoda za urbanizem, stanovanjske in komunalne zadeve občine Vinkovci; prof. Andrija Mohorović, dipl. inž. arh., predstavnik Regionalnega zavoda za zaščito spomenikov kulture v Oslječu; Matija Selaj, dipl. inž. arh., predstavnik Zveze arhitektov Hrvatske; Eduard Šernig, dipl. inž. arh., predstavnik Komisije za urbanizem občine Vinkovci; Ivan Straus, dipl. inž. arh., predstavnik Zveze arhitektov Jugoslavije; Dragutin Zanić, dipl. prav., ljudski zastopnik;

NAMESTNIK: Barislav Šeratić, dipl. inž. arh.; REFERENT: Neomir Kišický-Golik, dipl. inž. arh.

DELOVNA ENOTA  
PRODAJALNE POHIŠTVA

## ŠIPAD v Celju

MARIBORSKA ŠTEV. 44

oglaš

naslednji prosti delovni mesti:

1. POMOČNIKA poslovodje prodajalne
2. KNJIGOVODJE

POGOJI:

za delovno mesto pod 1. srednja strokovna izobrazba, VK ali KV delavec v trgovini ali VK ali KV mi zar z najmanj 5 leti delovne prakse v trgovini za prodajo pohištva;

za delovno mesto pod 2. srednja strokovna izobrazba — končana ekonomska šola z najmanj 5 leti delovne prakse v knjigovodsko finančnih zadevah

Osebe, ki so bile kaznovane zaradi gospodarskega kriminala, ne pridejo v poštev.

Osebnih dohodkov po pravilniku o razdelitvi osebnih dohodkov podjetja.

Oglas velja 15 dni od dneva oglaševanja.

V navedenem roku morajo kandidati poslati ponudbe za naslov prodajalne.

Po navedenem roku ponudb ne bodo upoštevali.

4630

Za vedno je odšla od nas naša ljubljena hčerka

## Lojzka Bizjak

por. ZALAR

Pogreb bo v četrtek, 29. maja 1969, ob 14.30 iz Andrejeve mrliške vežice.

Pustila nas je v silni bolečini.

Mama, sestre Silva por. Tovornik, Zvonka por. Jeršin in nečaka Bruno in mali Danilo

Ljubljana, 28. maja 1969

Sporočam sorodnikom in znancem žalostno vest, da je preminil moj dragi mož

## Gabrijel Lavrenčič

višji železniški tehnik v pokoju

Pogreb bo v četrtek, 29. 5. 1969, ob 17.30 iz Jakobove mrliške vežice na Zalah v Ljubljani.

Zalujoči:

žena Ana, brat Alojz, nečakinja Pavla in družini Krašovec

Ljubljana, Menges, Vrhnika, Logje, 27. maja 1969

Sporočamo žalostno vest, da je nenadoma preminil dolgoletni član kolektiva

## Ivan Drolc

brusilec orodja

Pogreb bo v četrtek, 29. maja 1969, ob 17. uri na pokopališču Zale v Kamniku

Delovni kolektiv tovarne »TITAN« Kamnik

Kamnik, 28. maja 1969

Sporočamo žalostno vest, da je tragično preminil član našega kolektiva

## JANEZ BELEC

mizar na obratu BRDO

Pogreb našega sodelavca bo dne 29. maja 1969, ob 16. uri izpred hiše žalosti Gaberje št. 24 na pokopališču na Dobrovi pri Ljubljani

Kot dobrega sodelavca ga bomo ohranili v trajnem spominu

Delovni kolektiv Ljubljanskih opekarn, Ljubljana

### ZAHVALA

Ob nenadomestljivi izgubi naše ljubljene

## GIZELE HOČEVAR

roj. KOVACIĆ

se zahvaljujemo vsem, ki ste nam izrekli sožalje, ji darovali vence in cvetje ter jo spremili na njeni zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo prof. dr. Slavku Rakovcu, vsemu zdravstvenemu in strážnemu osebjem urološkega oddelka kirurške klinike v Ljubljani za vso požrtvovalno skrb in trud, da bi jo ohranili pri življenju. Iskrena hvala za vse tudi oč. duhovščini.

Mož Lojze, sinovi Andrej, Matjaž in Boštjan

Ljubljana, 27. maja 1969











V nekaj vrstah

RIBNICA
344 bralnih značk - V nedeljo popoldne se je v ribniški občini končalo letošnje tekmovanje...

GRUŠKOVJE
Seja občinske konference ZK - V sredo popoldne je bila v Grosupljem seja občinske konference...

KOČEVJE
Razstava v likovnem salonu - V počastitev dneva mladosti in ob bližnjem zaključku šolskega leta...

GRČARICE
Koncert pevskega zbora Lonačar - V Grčaricah so 25. maja nastopili pevci iz Dolenje vasi...

VINICA
Praznik mladih ob tabornem ognju - Ze dolgo ni bilo na Vinici tako uspešne prireditve...



NOVOMESKI »REKREACIJSKI CENTER« - Krpe zemlje ob Krki so gotovo najbolj smotrno obdelane površine v občini...

Iz drugih izdaj

MARIBOR
Pogrešajo področno zbornico - Po ukinutvi okrajne gospodarske zbornice je v Mariboru nastala vrzel...

Še malo, pa bo ohcet

Tunizijski, holandski in italijanski par že v Ljubljani

LJUBLJANA, 28. maja - Za kmečko ohcet je že vse nared, prvi pari so že prileteli in se nastanili v ljubljanskih hotelih.

V ponedeljek sta že prispela simpatična Tunizijska 23-letna vzgojiteljica...

Manjka še nekaj podatkov

Pripombe na odgovor predsednika delavskega sveta GG Brežice

Prepričan sem, da so med tem časom tudi člani kolektiva GG Brežice prebrali članek...

V nedeljo občinski kros

Občinska zveza za telesno kulturo Ribnica pripravila v počastitev dneva mladosti v nedeljo v Sodražici občinski tek cez dnm in strn.

DOLEJSKA

Se enkrat za »Zlati čevlček«
V nedeljo 25. maja, so kandidati za osvojitelje značke »Zlati čevlček« iz novomeške občine prehodili že tretjo etapo pohoda.

Podružnice brez samouprave

Novomeška izobraževalna skupnost ne bo le zbirateljica denarja, ki ga potrebujejo šole - Skupščina s 4-letno mandatno dobo

NOVO MESTO, 28. maja. Do zdaj je skupščina tukajšnje izobraževalne skupnosti skrbelo le za zbiranje in delitev denarja.

Ze na večerajšnji seji pa so obravnavali več takih vprašanj. Zavzeli so se za to, da bi v skladu izobraževalne skupnosti zdržali denar za stanovanja prosvetnih delavcev...

Poljanci pa se še izseljujejo

Mladina beži, ker kmetijstvo ne uspeva, a zaposlitve ni

Iz Starega trga in okolice so se ljudje izseljevali že od nekdaj. Tradicija se nadaljuje. V Poljanski dolini, kjer je bilo še po vojni 3500 ljudi...

V Starem trgu, idilično lepem kraju nad kanjonom Kolpe, ljudje že od nekdaj težko žive.

IZREDEN učni uspeh

Dijaški dom Majde Šilčeve v Novem mestu je za gojence drugi dom

Ceprav šolsko leto se ni končalo, je že razvidno, da bodo gojenci dijaškega doma Majde Šilc iz Novega mesta dosegli tudi letos nadpovprečen učni uspeh.

Dijaški dom Majde Šilc sprejema vsako leto vrsto dijakov in dijakinj novomeških srednjih šol.

Novo upanje za ženske
V trbovski občini je med nezaposlenimi največ žensk. Po zadnjih podatkih je med 459 občan, ki iščejo delo, kar 349 žensk.

Zdaj pa smo zvedeli, da so tik pred sklenitvijo pogovori, ki obetajo, da ne bo večje podjetje odpravilo v Trbovljah obrate za proizvodnjo obutve.

Upanje, da bi se Star trg spet postavil na noge in da bi napredoval kot drugi kra-

Izrek sodbe o »zadevi Sokol«

Boris Kukoč pbojen na leto dni zapora, Ivan Jozić oproščen

ZAGREB, 28. maja - Senat zagrebškega okrožnega sodišča je obsodil nekdanjega direktorja »Republike« Borisa Kukoča na leto dni zapora zaradi zlorabe službenega položaja, Ivana Jožiča, nekdanjega šefa kabineta članov sveta federacije Hrvatske pa je oprostil zaradi pomanjkanja dokazov.

Predsednik senata, sodnik Borivoj Goraneč, je danes prebral sodbo, ki jo je izrek senat po desetdnevni obravnavi. Goraneč je rekel, da je sodišče proglasilo Kukoča, da je kriv, ker je kot direktor podjetja zvestostno dopuščal in sprejemal nekatere nezakonitosti poslovanja (ki ga je navajal in izvajal Emanuel Mičkovič kot glavni in odgovorni urednik) in kot službena oseba zlorabljal položaj in pooblastila, ter si tako pridobil protizakonito imovinsko korist.

Sodišče je odredilo, da je Kukoč dolžan vrniti podjetju, ki je v likvidaciji, 14.768 dinarjev. Ta denar je dobil Kukoč poleg dnevnice, ko je bil v Splitu, in sicer kot nadomestilo za nočitve in gostinske usluge, čeprav je za to dnevnica. Sodnik je v poljsnilu razsodbe poudaril, da je bila dolžnost direktorja, da je bila upre pravilniku, ki je to legaliziral. Dejstvo, da je Mičkovič vplival na Kukoča, ne zmanjšuje njegove odgovornosti. Pri odmeri kazni je sodišče upoštevalo, da so v »Republike« poslovali svojevlečno in da tega ni kriv Kukoč, temveč Mičkovič.

Ivan Jozić, ki ga je obtožnica bremenila, da je izrabil svoj položaj, da je Mičkoviču oskrbel imovinsko korist, ga nagovoril, da mu je dal darila ( televizor, torbo, opedalec in drugi avtomobil) ter mu slednje omogočil po-bez, je bil oproščen obtož-be. Sodišče ga je zaradi pomanjkanja dokazov oprosti-lo, kajti samo pristen in pri-jateljski odnos med Mičko-

Hotel je ubiti teto

Obsojen na osem let strogega zapora

MARIBOR, 28. maja - Pred senatom mariborskega okrožnega sodišča se je danes zagovarjal 26-letni Alojz Korosec, polkvalificirani strugar brez zaposlitve iz Razgora. Sodišče ga je spoznalo za krivega, da je v noči med 26. in 27. februarjem letos v Vinarjih pri Mariboru poskušal usmrtiti svojo teto Heleno Partič, ki je zanj dobro skrbel.

Večkrat je se udaril s kolo po glavi, bi z brivico prerezal vrat, zlomil nosno kost in povzročil še več drugih hudih in lažjih poškodb. Kar neverjetno, da je ostala živa.

Tistega dne popoldne je bil Korosec zaslišan v UVJ Maribor zaradi neke tatvine, kar ga je tako razburilo, da je v njen hotel zvedel od svoje tete, kdo ga je prijavil Sodnomesniški izvedencec je ugotovil, da je Korosec psi-hopat, kar pa ni šteti za duševno bolezen. V času teja-nja je bil zmanjšan »prište-ven, ker je bil pod vplivom alkohola.

Zastopnik javnega tožilstva je vztrajal pri obtožbi in posebej poudaril brezobzirnost storilca, ki je po de- janju sel mizno spat na so- ga šele prihodnje rutu, za- tu di mlitnički. Opozoril je tu- di na njegovo prejšnje tvoj- ki ga niso spametovale. Zastopnik obrambe pa je po- lagal, naj bi sodišče odredi- lo obtoženčovo opazovanje, v zavodu, češ da ni popu-žno ma duševno prišteven.

Sodišče tega predloga ni sprejelo in je Korosec obso- dil na osem let strogega zapora.

Morda bo brazgotina usodna

Marcantonija dokazi vedno bolj obtožujejo

PARIZ, 28. maja (Tanjug). François Marcantonij, doslej edini osumljenec uboja Steva Markovića, se je zaradi novega dokaza ki ga sledi obtožuje, znašel v precejšnji zaganj.

Zaradi vsebine Stevanovih pism bratu Aleksandru je preiskovalni sodnik Patard zahteval pregled Marcantonijeve glave, da bi ugotovil istovetnost oseb z brazgoti- na na tilniku. V enem izmed Stevanovih pism namreč piše o brazgotini Marcantonija.

Marcantonija je ta podatek močno presenetil. Priznal je, da je imel zares brazgotino na tilniku, vendar trdi, da mu je ta ostala po operaciji v lanskem decembru, torej po uboju Stevana Markovića. Vendar je strokovna analiza odkrila, da si je dal Marcantonij operirati tilnik tudi že junija lani.

Značilno je, da sovpada ta operacija skoraj v tisti čas, ko je Marcantonij v neki pa- riski trgovini kupil blazino in kakršnega je bilo zavito Markovićevo truplo.

Pred nekaj dnevi je sodnik Patard v Marcantonijevi vili ob navzočnosti njegovih odvetnikov ugotovil, da so z omenjene blazine in posteljnem avtomobilu odstranjeni za- štiti namitki tovarne.

Silovito trčenje osebnih avtomobilov

CELJE, 28. maja - Sinoci je iz Zalca vozil proti Celju z dostavnim avtomobilom Franc Artelj, 54, iz Zalca, ko mu je v Dobriš vasi pripe- ljal nasproti z osebnim av- tomobilom Albin Martono- iz Celja in pred srčcačjem zavil v levo. Oplazil je Ar- teljev avtomobil in se silo- vito zavlezel v osebni avtomobil Avstrijca Johanna Denka, ki je vozil za dostavnim avtomobilom. Avstrijski ar- tomobil je obrnilo na cesti za 90 stopinj, Martonošjevo vo- zilo pa se je odbilo na travi- niš ter prevrnilo na bok. Pri nesreči si je voznik Martono- ši zlomil gleženj na levi no- gi. Materialne škode na vo- zilih je 22.000 dinarjev.

Vozil brez vozniskega izpita

MARIBOR, 28. maja - Si- noch ob 19.50 je mopedist Jože Mihelič iz Zgornjih Partin pripeljal s precejšnjo hi- trostjo v nepregleden ovinek v Hrastovcu. Ker je vozil po levi strani, se je vanj zaletel voznik osebnega avtomobila Stevan Feršak iz Zgornje Velke, ki je pripeljal z na- sprotno strani. Mopedisti je vozil brez vozniskega do- voljenja. Pri nesreči si je zlo- mil gleženj na levi nogi. Ško- do na obeh vozilih cenijo približno na 2000 dinarjev.

Kako se sploh piše?

S ponarejanjem ogojfula hranilnice za 20.000 dinarjev

ZAGREB, 28. maja (Tanjug) - V sodelovanju zagrebške in dubrovniške uprave javne varnosti so v Dubrovniku prijeli 39-letnega po- narejevalca Konstantina Uze- lca v trenutku, ko je hotel dvigniti tisoč dinarjev v du- brovniški banki.

S ponarejanjem hranilnih knjžic je Konstantin Uzelac v mesecu dni ogojfula razne hranilnice v Jugoslaviji za 20.000 dinarjev. Deloval je tako, da je v raznih hranil- nicah vlagal manjše vsote, ki jih je zatem ponarenil in po- tem v drugih bankah in hranil- nicah dvigal zneske. V banki je dejal, da se piše Konstantin Uzelac, rojen 1930 v Novem Sadu in da stalno živi v Palmoticevi ulici 33 v Zagrebu.

Po preiskavi njegovega stanovanja v Dubrovniku so našli dokumente, ki pričajo, da gre za Vaso Zagorčiča, roje- nega v Novem Sadu in stal- nim bivanjem v Ulici Milenka Grčića, Kula 15. Vendar je trenutno dvomljivo, če je tudi to njegovo pravo ime.

Kaznovan za poskus posilstva

MARIBOR, 28. maja. - Pred mariborskim okrožnim sodiščem se je zagovarjal 29- letni Anton Planinšek, izčen kovač brez zaposlitve, doma iz Polane pri Hočah. Sodi- šče ga je spoznalo za krivega, da je poskušal v pelih primerih posiliti žensko. Na razpravil je očitana dejanja zanikal, Sodišče pa je ve- rojelne oškodovankam, ki so bile zaslišane. Planinšek je bi- le šestkrat kaznovan za raz- na kazniva dejanja od preta- pa do tatvine in do nasti- škega vedenja na javnem me- stu. Sodišče ga je obsodilo na dve leti zapora.

UKRADEN osebni avto

MARIBOR, 28. maja. - Adolf Lesnik iz Mežice je prijavil, da mu je neznanec v noči na 27. maj ukradel osebni avto fiat 750 sive barve, MB 90-43, ki je bil bar- kiran v Gregorčevi ulici v Mariboru pred podjetjem Talis.

Prodajala sta lažne listine

ZAGREB, 28. maja (Tanjug) - Delavci upravne javne var- nosti v Zagrebu so prijeli dva turška državljana, 31-let- nega Kajo Nestoro in 32-letne- ga Ajdoba Dubakatina, ki stu- prepredajala lažne policijske dovolilnice za bivanje in za- poslovanje turskih državlja- nov na Nizozemskem.

Pri njihju v Zagrebu, kjer sta začelo stanovanja, so na-šli kovečk, poln raznovrstne- ga orodja, raznih pečatov, tekočin za brisanje črk, pe- čatnih blazinic in drugega pribora.

Na zagrebški železniki po- stajali sta pričakala svoje ra- jake in jim ponujala svoje us- luge, za katere so morale poštno plačati.

DANES
KULTURNO
Krogodki doma in po svetu
POLITIKA
TEHMNI
GLASBA
Gospodarska razvedrilo
RAZVEDRILNA
ZAVESTEN
PRIJETNEGA
BRANJA
IN RAZVEDRILA
UGRABITEV MISS EVROPE - ČEZ 52 DNI PRISTANEK NA LUNI - PODNAJEMNISTVO V LJUBLJANI: CRNA BORZA S 3.000 STUDENTI - CIGAN JE KRIV, KER JE CIGAN - V SOJETSKE KRIČNIŠČE IŠČEJO GREŠNE KOZLE - KRITIČNA LETA ŽENSKO - ZA POČITNICE VAM ODKRIVAMO TUJINO: TOKRAT ROMUNIJA

MARKET
IZREDNA PRODAJA • IZREDNA PRODAJA
SARDINE VOLJU
" GALIJA "
125-GRAMSKA DOZA SAMO 155 DIN
SUPERMARKET
ETAZA A - KLET

### V nekaj vrstah

**DOMZALE**  
Otroško varstvo STUGS — V prostorih internata srednje tehnične usnjarsko-galanterijske šole v Domzalah uvajajo celodnevno otroško varstvo s štirimi oddelki. Za to so se odločili zaradi precejšnjega povpraševanja po uslugah tovrstnih ustanov in pa zato, ker internat doslej usnjarske šole v celoti niso zasedli.

**VRHNIKA**  
Dobro obrnjen dinar — Podjetniška akumulativnost je pri vrhniških podjetjih lani porasla za celih 16 odstotkov. Za sklade so lani ustvarila podjetja za skoraj 2 odstotka več dohodka, kakor pa leto poprej.

**BOROVNICA**  
Modernizacija je nujnost — Višje cene surovin ob znanih prodajnih cenah je odgovorne v podjetju »Fenolit« priskrbelo k razmisletju o modernizaciji obratov. Z njo bodo začeli že letos in jo postopno končali v nekaj letih.

**TRBOVLJE**  
Plaz na cesti — Zadnje deževje s snegom je povzročilo precejšnjo škodo tudi na območju ceste, ki povezuje Bevkovo z Ravenskovo vasio. Na cesti je potegnil zemeljski plaz, ki jo je povsem zaprl. Prebivalcem Ravenske vasi je tako onemogočen promet po cesti proti Trbovljam.

**Maturanti** — Za četrtošolski tehniški srednje šole in gimnazije so v ponedeljek obhodovali mesto in podjetja se maturanti dveh 4. letnikov ekonomske srednje šole.

**ZASAVJE**  
Rojstva — V porodnišnici trboveljske bolnišnice so rodile Danislava Volaj (Hrastnik) deklico, Leopolda Petek (Trbovlje) deklico, Zlata Butja (Zagorje) deklico, Marja Doronik (Trbovlje) deklico, Rozalija Kastelec (Trbovlje) deklica, Helena Leskovšek (Hrastnik) deklico.

### Iz drugih izdaj

**MARIBOR**  
Pogrešajo področno zbornico — Po ukinitvi okrajne gospodarske zbornice je v Mariboru nastala vrzel, ki jo čutijo zlasti nekatere delovne organizacije terciarnih dejavnosti. Zato je svet za blagovni promet podprl zamisel o ustanovitvi filijale republiške gospodarske zbornice za terciarne dejavnosti pod pogojem, da gospodarstvo zaradi tega ne bo dodatno obremenjeno.

**LJUBI ME... NE LJUBI ME...**  
čemu ugibanje, če vam tudi na to vprašanje lahko odgovori HOROSKOP v reviji stop

## DANES

**GLASBA gospodarske razvedrilo M O D A PANOV VIČI**

## ZA VES TEDEN PRIJETNEGA BRANJA IN RAZVEDRILA

**UGRABITEV MISS EVROPE - ČEZ 52 DNI PRISTANEK NA LUNI - PODNAJEMNISTVO V LJUBLJANI: CIGAN BORZA S 3.000 STUDENTI - CIGAN JE KRIV, KER JE CIGAN - V SOVJETSKI ZVEZI ISČEJO GREŠNE KOZLE - KRITIČNA LETNA ZENSKA - ZA POČITNICE VAM ODKRIVAMO TUJINO: TOKRAT ROMUNIJA**

### TRBOVLJE

**Sto novih stanovanj za upokojenca**  
V poletnih mesecih bodo na Tereziji začeli s gradnjo prve etape stanovanj za trboveljske upokojenke. Do julija prihodnjega leta bo vselijih 32 stanovanj. V drugi etapi gradnje, ki naj bi bila končana predvidoma v letu 1971, pa bodo upokojenki dobili še 68 stanovanj. Vsa stanovanja bodo imela centralno kurjavo.

**ŠKOFJA LOKA**  
Letošnja dejavnost vodne skupnosti  
Vodna skupnost iz Kranja je v preteklem letu na območju občine Škofja Loka opravila nekaj pomembnih del. Tako so zavarovali desno obrežje Selšice pri Praprotnem in na Bukovškem polju, za kar so skupaj z nekaterimi drugimi akcijami porabili 272.611,36 dinarjev.

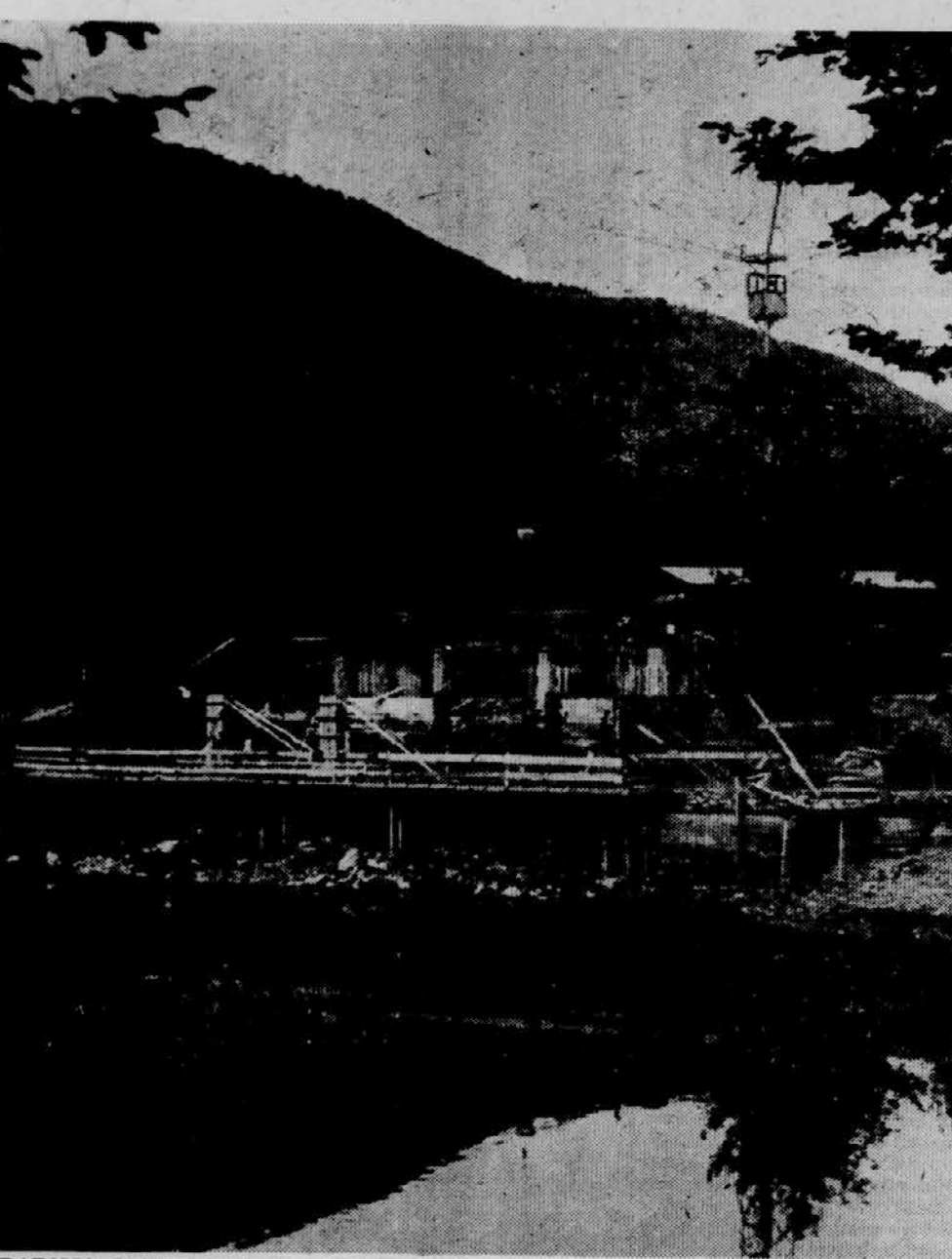
**ZAGORJE**  
Tekmovanje za bralno značko  
ZAGORJE, 28. maja — Dopolnilo so na slovensnosti v delavskem domu podeli 140 učencem osmletice Ivana Sikarčiča in 87 učencem šole narodnega heroja Toneta Okrogarja — Nestla Cankarjevo bralno značko. Ob tej priložnosti so šolarji obah sol, pevci otroškega zbora Vesna in recitatorji izvedli krajši kulturni program.

### Občanov barometer

### Dopust na potovanjih



● S čim imate v poslovanju največ dela?  
● Sedaj predvsem z izletniki. Kasneje bodo prišli tudi stalni gostje za zasebne turistične sobe. V glavni sezoni pa je precej dela tudi z menjavo denarja.



GRADNJA GARNI HOTELA DOBRO NAPREDUJE

Foto: Marjan Kregar

**Delegacija pomurskih komunistov na Madžarskem**  
MURSKA SOBOTA, 28. maja — Danes je na povratni obisk odpotovala iz Murske Sobotice v Szombathely partizinska delegacija pomurskih komunistov, ki jo vodi sekretar medobčinskega sveta ZK za Pomurje Miro Zupančič. Namen dvodnevnega obiska pomurskih komunistov v županiji in tamkajšnjim komunistom je, da bi se v prihodnje še bolj utrdile vezi in sodelovanje obeh pokrajin ob meji na vseh delovnih področjih.

### Novi knjižnični prostori

**Kamniška knjižnica ima šest oddelkov**  
Ob dnevu mladosti se je kamniška ljudska knjižnica preselila v obnovljene prostore nekdanje glasbene šole. Večji prostori knjižnice in tudi drugačna notranja porazdelitev knjig je gotovo najlepši dar mladini ob njenem prazniku.

**Še malo, pa bo ohcet**  
Tunizijski, holandski in italijanski par že v Ljubljani  
LJUBLJANA, 28. maja — Za kmečko ohcet je že vse nared, prvi pari so že prileteli in se nastanili v ljubljanskih hotelih.

### Še malo, pa bo ohcet

**Tunizijski, holandski in italijanski par že v Ljubljani**

LJUBLJANA, 28. maja — Za kmečko ohcet je že vse nared, prvi pari so že prileteli in se nastanili v ljubljanskih hotelih.

### TRBOVLJE

**Novo upanje za ženske**  
V trboveljski občini je med nezaposlenimi največ žensk. Po zadnjih podatkih je med 459 občanov, ki iščejo delo, kar 349 žensk. Te številke vsa leta doslej niso bistveno spremenile, le da so mnoge Trboveljčanke obupale in odstopile od čakanja na zaposlitev, na njihovo mesto pa so se prijavile nove.

## Bo Preddvor spet zaslovel?

**Ob jezeru Črnjava bo hotel - Veliki obeti od ceste na Kravec**

Letošnjo pomlad so v Preddvoru ob jezeru Črnjava pričeli graditi garni hotel z 80 ležišči. To bo prvi večji nov gostinski objekt v tem kraju, od katerega si turistični delavci precej obetajo. Morda niti niso tako pretirana pričakovanja, da bo z novim hotelom turizem v Preddvoru močneje zaživel, kraj pa spet pridobil staro slavo.

## Izrek sodbe o „zadevi Sokol“

**Boris Kukoc obsojen na leto dni zapora, Ivan Jozic oproščen**

ZAGREB, 28. maja — Senat zagrebskega okrožnega sodišča je obsodil nekdanjega direktorja »Republike« Borisa Kukoca na leto dni zapora zaradi zlorabe službenega položaja, Ivana Jozicia, nekdanjega šefa kabine članov sveta federacije Hrvatske pa je oprostil zaradi pomanjkanja dokazov.

**Hotel je ubiti teto**  
Obsojen na osem let strogega zapora  
MARIBOR, 28. maja — Pred senatom mariborskega okrožnega sodišča se je danes zagovarjal 26-letni Alojz Korošec, polkvalificirani strugar brez zaposlitve iz Razgora. Sodišče ga je spoznalo za krivega, da je v noči med 26. in 27. februarjem letos v Vinarjih pri Mariboru poskušal usmrtiti svojo teto Heleno Partlič, ki je zanj dobro skrbela.

## Hotel je ubiti teto

**Obsojen na osem let strogega zapora**

MARIBOR, 28. maja — Pred senatom mariborskega okrožnega sodišča se je danes zagovarjal 26-letni Alojz Korošec, polkvalificirani strugar brez zaposlitve iz Razgora. Sodišče ga je spoznalo za krivega, da je v noči med 26. in 27. februarjem letos v Vinarjih pri Mariboru poskušal usmrtiti svojo teto Heleno Partlič, ki je zanj dobro skrbela.

### Prodajala sta lažne listine

ZAGREB, 28. maja (Tanjug) — Delavci uprave javne varnosti v Zagrebu so pripili dva turška državljanca, 31-letnega Kajto Neseta in 32-letnega Ajdoba Dubakatina, ki sta prepredajala lažne policijske dovolilnice za bivanje in zaposlovanje turških državljanov na Nizozemskem.

### Kaznovan za poskus silovanja

MARIBOR, 28. maja — Pred mariborskim okrožnim sodiščem se je zagovarjal 29-letni Anton Planinšek, izučen kovač brez zaposlitve, doma iz Polane pri Hočah. Sodišče ga je spoznalo za krivega, da je poskušal v petih primerih posiliti ženske. Na razpravi je očitana dejanja zanikal. Sodišče pa je verjelo oskodbam, ki so bile zaslišane. Planinšek je bil že šestkrat kaznovan za različna kazniva dejanja od pretepa do tatvine in do nasilniškega vedenja na javnem mestu. Sodišče ga je obsodilo na dve leti zapora.

### Prepovedane igre

KRANJ, 28. maja — Včeraj popoldne je izbruhnil požar v gospodarskem poslojpu Franca Ziherla v Spodnjih Bitnjah pri Kranju. Ogenj je uničil hlev, skedenj, šupo in šrambo, v kateri je bilo več poljedelskih strojev in orodja. Škoda cenijo na 70.000 dinarjev. Požar je povzročil devetletni deček, ki je v šupi kadil in odvrgl gorečo žvlgalico v stajo.

zna tisto, kar je za obtožnega bolj ugodno, je sodišče tako tudi ravnalo in oprostil Jozicia.

Ivan Jozic, ki je bil osem mesecev v preiskovalnem zaporu, je danes spet na prostosti.

drazen jambrovic

### Kako se sploh piše?

**S ponarejanjem ogolju-fal hranilnice za 20.000 dinarjev**

ZAGREB, 28. maja (Tanjug) — V sodelovanju zagrebske in dubrovniške uprave javne varnosti so v Dubrovniku pripili 39-letnega ponarejalca Konstantina Uzelca v trenutku, ko je hotel dvigniti tisoč dinarjev v dubrovniški banki.

### Morda bo brazgotina usodna

Marcantonija dokazi vedno bolj obtožujejo  
PARIZ, 28. maja (Tanjug). Francoski sodnik je doslej edini osumljenec uboja Stevana Markovića, se je zaradi novega dokaza, ki ga hudo obtožuje, znešel v precejšnji zagati.

Zaradi vsebine Stevanovih pism bratu Aleksandru je preiskovalni sodnik Patard zahteval pregled Marcantonijeve glave, da bi ugotovil istovetnost osebe z brazgotino na tilniku. V enem izmed Stevanovih pism namreč piše o brazgotini Marcantonija.

### Prodajala sta lažne listine

ZAGREB, 28. maja (Tanjug) — Delavci uprave javne varnosti v Zagrebu so pripili dva turška državljanca, 31-letnega Kajto Neseta in 32-letnega Ajdoba Dubakatina, ki sta prepredajala lažne policijske dovolilnice za bivanje in zaposlovanje turških državljanov na Nizozemskem.

### Kaznovan za poskus silovanja

MARIBOR, 28. maja — Pred mariborskim okrožnim sodiščem se je zagovarjal 29-letni Anton Planinšek, izučen kovač brez zaposlitve, doma iz Polane pri Hočah. Sodišče ga je spoznalo za krivega, da je poskušal v petih primerih posiliti ženske.

### Ukraden osebni avto

MARIBOR, 28. maja — Adolf Lešnar iz Mežice je prijavil, da mu je neznanec v noči na 27. maj ukradel osebni avto fiat 750 sive barve, MB 90-43, ki je bil parkiran v Gregorčičevi ulici v Mariboru pred podjetjem Talis.

**MARKET**  
V LJUBLJANI  
IN OSTALIH KRAJIH

**IZREDNA PRODAJA • IZREDNA PRODAJA**  
**SARDINE VOLJU**  
»GALIJ«  
125-GRAMSKA DOZA SAMO 155 DIN

**SUPERMARKET**  
ETAŽA A - KLET













LJUBLJANA, PETEK, 30. MAJA 1969 • LETO XI.

**POSEBNA  
IZDAJA**

CENA 0,50 DIN

# DELO

pelinkovec



Samo



# KMEČKA OHČET 1969

SREČNO! — SLOVENSKI PAR NA KMEČKI OHČETI  
1969 JELENA ŽIC IN VINKO DEZMAN STA PRISLA  
V LJUBLJANO IZPOD GORJANCEV. NJIMA IN  
DRUGIM PAROM LETOSNJE OHČETI KLICEMO:  
»SREČNO!«

Foto: Edi Selhaus

## Dobrodošli v Ljubljani!

Komaj pet let je minilo, kar je skupina entuziastov začela prvič urediti in zamisliti o atraktivni, folklorno-turistični prireditvi v Ljubljani — »Kmečki ohceti«. Rezultat te domiselne ideje in zavzetega dela turističnih delavcev, novinarjev in mnogih drugih je že danes izredno velik. Ne samo, da so dokaj razgibali življenje v sami Ljubljani in privabili vanjo številne goste, domače in iz drugih dežel, ampak do Ljubljane za nekaj časa stopila med milijone Evropejcev, ki bodo preko televizijskih zaslonov v 16 državah lahko gledali slavnosti in veselo razpoloženje na Kmečki ohceti. In še filmi, ki bodo kasneje preko televizijske mreže seznanili nove milijone v Ameriki, Afriki in morda še kje o tej naši prireditvi, bodo predstavili naše mesto in njegove lepote res izredno širokemu krogu ljudi.

Kmečka ohceta se je uveljavila kot izredno pomembna prireditev. Ljubljanskemu turizmu odpira nove perspektive. Iz leta v leto privablja več gostov iz sosednjih držav in mnogi so že prišli v naše mesto. Tu se neposredno spoznavajo z našimi ljudmi in našim življenjem, spoznavajo rezultate našega dela in naša hotenja. Medsebojno poznavanje pa je osnova za vsa druga sodelovanja, ki jih sodobni razvoj vsestransko zahteva.

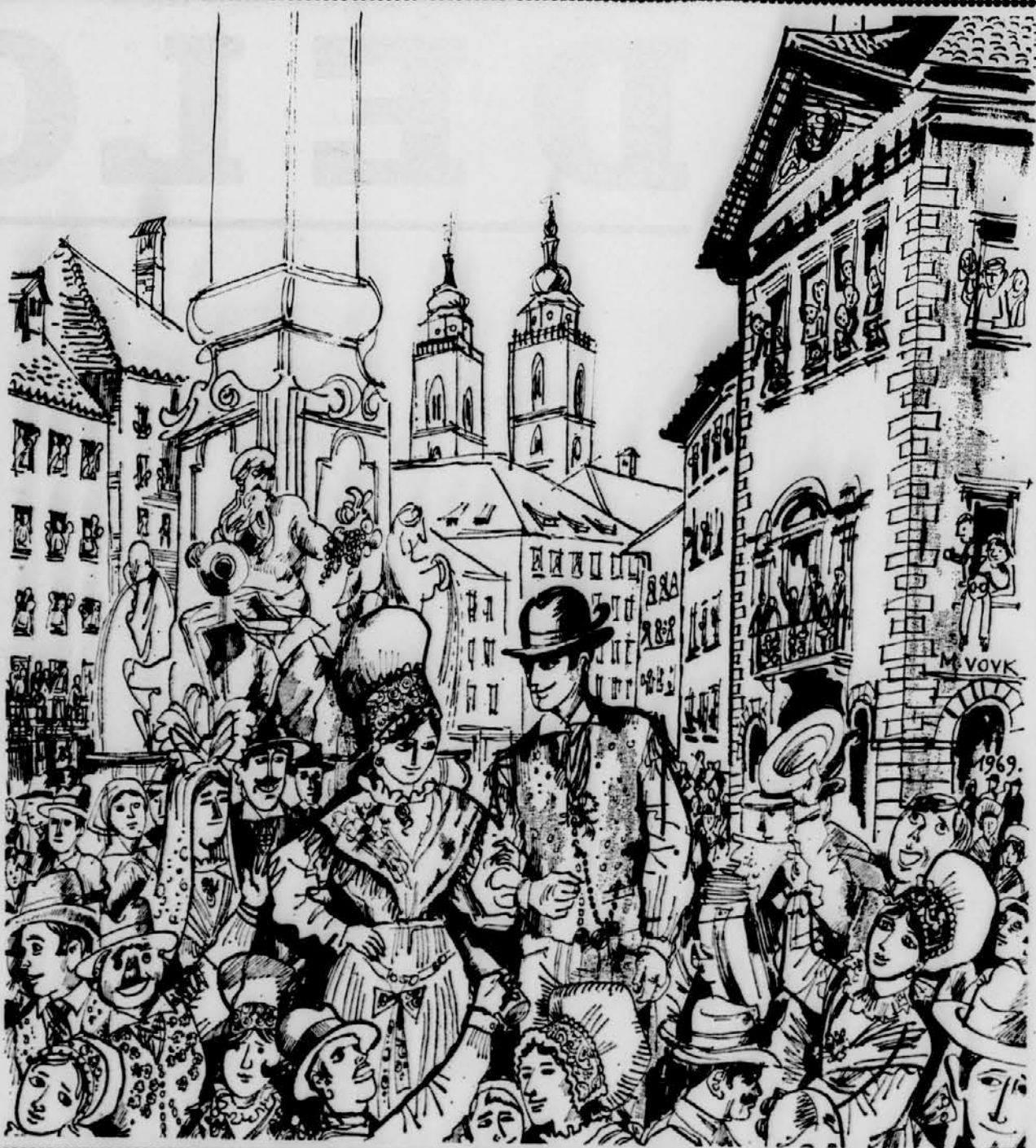
Kmečka ohceta do te dni postavila vsaj za nekaj časa Ljubljano v središče Evrope. Jutri jo bo prav gotovo postavila še v vse obsežnejši prostor. Dr. Mohamed Zaghdane, občinski svetnik iz Soussa v Tuniziji, ki spremlja tunizijski par, je zelo konkretno nakažal realne možnosti, da bi se tudi s to afriško deželo razvili tesnejši turistični odnosi. Predstavniki jugoslovanske turistične zveze iz New Yorka je sporočil, da se je po televizijski oddaji, ki je bila v Ameriki na programu 15. maja o lanskoletni Kmečki ohceti, izredno povečalo zanimanje za turistično potovanja v Jugoslavijo. Skupina zahodnonemških časopisov se zelo zavzema, da bi za prihodnje leto lahko izbirali kandidate za nemški par. Vse več je mladih ljudi v mnogih deželah, ki bi svoj najpomembnejši življenjski korak radi storili v Ljubljani. Naše mesto postaja tako pojem za nekaj lepega in prijetnega, nekaj, kar prinaša zadovoljstvo in srečo.

Kmečka ohceta je zbudila za Ljubljano interes, ki nas lahko navdaja s ponosom, a nas obenem tudi obvezuje. Lepo je naše mesto in dovolj imamo naravnih lepote v neposredni okolici, od Alp do morja, imamo veliko kulturno-zgodovinskih spomenikov, ki jih še vedno premalo poznamo in cenimo, imamo bogato kulturno ustvarjalnost — z vsem tem pa lahko zadovoljimo zahtevnim željam tujih gostov. Potrebno je le še več takšnih iniciativ in delovne zavzetosti, kot so jo pokazali organizatorji Kmečke ohcete, potrebno pa je tudi še nekaj več prepričljivega spoznanja prebivalcev našega mesta, da je skrb za lepšo in čistejšo podobo Ljubljane skrb vsakega našega občana in da bo njena podoba odraz naših skupnih hotenj in prizadevanj.

V letošnjo Kmečko ohceta se vključuje že tradicionalni množični obisk Rečanov. To je pomembna stvar, tako za tesnejše medsebojno sodelovanje dveh naših mest kot za krepitev bratstva in enotnosti jugoslovanskih narodov na sploh.

Zaradi vsega tega sem izredno počaščen, da lahko v imenu ljubljanske mestne skupščine zaželim dobrodošlico rsem gostom, predvsem poročnim parom iz Avstrije, Češkoslovaške, Italije, Nemške zvezne republike, Nizozemske, Norveške, Švedske, Švice, Tunizije in našim parom z Reke in obema slovenskima paroma, prav tako pa tudi družici in drugu iz ZDA. Dobrodošlica velja županom ali njihovim zastopnikom iz prijateljskih mest, ki so počastili s svojim obiskom to slavno. Iskren in pristran pozdrav Rečanom, ki so prisli skupno s svojimi predstavniki, političnimi, sindikalnimi, kulturnimi in mladinskimi voditelji tako številno na obisk v Ljubljano, dobrodošlica in zahvala številnim folklornim skupinam iz Jugoslavije in iz tujine, ki nam bodo pričarale pester starodavne lepote. Pozdrav novinarjem in filmarjem, ki bodo te nepoznane trenutke posredovali javnosti! Pozdrav in dobrodošlica vsem, ki so prišli v naše mesto na Kmečko ohceta! Želim jim, da bi se med nami kar najprijetneje počutili, s seboj pa ponesli kup lepih vtisov in prijateljskih spominov, ter željo po ponovnem snidenju prihodnje leto!

SERGEJ VOSNJAK,  
podpredsednik mestne skupščine



Da bi pomagali tistim, ki jih noge bolijo in za veličastno svatovsko povorko ne bodo mogli teči, smo se odločili, da spišemo vozni red letošnjega poročnega slavlja po ljubljanskih mestnih ulicah. In ker pišemo vnaprej, potem pač ne moremo zagotoviti, da se mimo povedanega ne bo primerilo še kaj nepredvidenega, veselega in zabavnega. Krava lahko odpove, svatje lahko preveč potegnejo in obleže, pa še marsikaj drugega... Sobotno jutro bo potekalo približno tako:

■ ob 8.00 uri: Vozniki-furmani pripeljejo svoje okrašene kočije pred Gospodarsko razstavišče. Največ furmanov pripelje iz Dola in Dolskega.

■ ob 9.30 uri: Pred razstaviščem se zberejo narodne noše. Več kot 1.500 jih je, iz Slovenije, Srbije, Hrvaške, Dalmacije, Slovaške, Nemčije in drugih dežel.

■ ob 10.00 uri: Svatovsko povorko uredijo

■ ob 11.00 uri: Svatovska povorka se premakne — velika dogodivščina se začne.

dejo končno do nevest, ki sedejo v kočije in koleslje. Povorka se po Titovi cesti pomakne do Trga revolucije. Priključi se še bala nevest na štirih vozovih. Zadnji v več kot dva kilometra dolgi svatovski povorki so Veseli planšarji.

■ ob 11.40 uri: Povorka prispe na Trg revolucije, kjer trči ob šrango. Cesta je zaprta z dvema mlajema, med katerima je vrv. Tam je tudi miza s sodom vina, skupina fantov pa opravlja razna kmečka opravila. Vodja fantov in njegovi tovariši ženinom povedo, »da slovenski fantje mor'jo pit in naj zato posežejo v varžeta. Ko preberejo pismo, se s fanti pogaja starešina. Zenini plačajo odkupnino.

■ ob 12.00 uri: Del svatovske povorke nadaljuje pot mimo Filharmonije in čez Suštarski most do magistrata. Kot zadnji stopajo Viški fantje. Trije jezdec obstanejo na zavozu Stritarjeve, godba na pihala se povzpne na oder, narodne noše se zvrstijo v špalir. V Magistrat grede najprej člani družine v gorenjskih nošah, nato godci, teta in stare-

■ ob 14.00 uri: Začne se svatovanje v tivolski dvorani.

Kaj bodo svatje počeli v tivolski dvorani? Kljub temu, da so vrli organizatorji vse lepo planirali, najbrž ne bo šlo vse kot po vrvti. Povemo pa lahko, da bodo na bogato obložene mize prinesli osem različnih jedi, da bodo nastopili Maroltovi, folklorna skupina Sluk iz Bratislave pa Veseli planšarji, Belokranjci iz Velikega Repenja, Slaki, folklorna skupina Rheinald iz Zah. Nemčije, skupine iz Cirkovcev in Reke, Viški fantje, Beneški fantje, Emona iz Ljubljane, Prekmurški pozvačini, narodne noše s cvetnimi pokrivali iz Djakova, Bohinjčani in trio Cerar, bratje Arnold, Trio Kubar, ansambel Berga in še mnogi godci in plesalci. Gostije se bodo udeležili tudi gostje mesta Ljubljane — 200 članska skupina Rečanov, ki so v triletni izmenjavi med Reko in Ljubljano drugič v Ljubljani. Kljub temu, da je večji del sedežev v dvorani že razprodan, pa je na galerijah obilo prostora za tiste, ki bi se radi udeležili veselega svatovanja. Tudi zanje bo dovolj pijače in jedi.

V nedeljo, po 14. uri, bo pri Sternu na

# VOZNI RED

Spredaj so trije konjeniki, nato družina v gorenjskih nošah. Godba na pihala je v belokranjskih nošah, potem se zvrstijo gorenjske in štajerske noše. Za Slaki — poročnimi svati se v kočiji peljeta starešina (Tone Kozlevčar) in teta (Jana Osojnikova). Za njima je prvi voz z nevestama: Slovenka (Jelena) in Švedinja (Barbro). Zenina sta, kot se spodobi, zadaj (Vinko in Bertil). Nato pa pari po vrsti: Italijana in Slovaka, Nizozemca in Svicarja, Nemca in Turizijca, Avstrijca in Norvežana, Slovenca (Jože in Lidija) in Rečana, Američana sta družica in drug ter se peljeta na koleslju skupaj z godcem. Štiriinšestdeset voz boste lahko našli, dvakrat toliko konj, deset godb bo igralo in igralo, vmes bodo prekmurški pozvačini in koroški štehovci.

■ 11.10. uri: Povorka se ustavi pred Seštico. Starešina zeninov sredi svatovskih godcev (Slaki) prevzame od drugega starešine neveste. Seveda to ne gre naglo in močaka se z besedami pošteno spoprime.

■ ob 11.30. uri: Godci in starešina pri-

dejo končno do neveste in zenini. Folklorne skupine France Marolt, Cirkovci in Rečani stopijo na desnem odru pred mestno hišo. Po končani poroki prejmajo pari od starešine in tete zibelke, postavijo se na stopnišče Magistrata in opazujejo mimohod celotne povorke, ki prihaja od Suštarskega mostu.

Med poroko na Magistratu je na Trgu revolucije rajanje. Nastopajo folklorne skupine in godci. Ob plesu, vriskanju in godbi zaplešejo vsi svatje.

■ ob 12.50. uri: Del kolone, ki je ostal na Trgu revolucije, se odpravi proti Magistratu. Na čela so vozovi z balo.

■ ob 13.00. uri: Svatovska povorka odhaja od Magistrata. Na čelu so jezdec, godba na pihala, bala in vsa povorka, na koncu zenini in neveste, zadnji pa Viški fantje. Povorka gre preko Tromostovja, po Miklošičevi, Gosposvetki in Celovski cesti do dvorane v Tivoliju.

Ježici se tradicionalna koroško-prekmurška igra štehanje. Ljubljanci, ki so že kdaj spremljali ohceta, se bodo spomnili, da so lansko leto stehali pri motelu v Mednem Korošci iz Avstrije. Letošnje prireditev, ki nebo prav nič zaostajala za lansko, so pripravili Ježičani. Fantje na konjih, oboroženi s kij, pa so iz Stranj.

Ko naš vozni red zaključujemo, naj povemo še to, da se bodo poročni pari, gostje Ljubljane in Kmečke ohcete, po slavlju odpočili na slovenski obali — vsi razen Lidije in Jožeta, ki gresta na Capri, in obeh Rečanov, ki odhajata v sončno Grčijo. To bodo zadnji akordi letošnje, pete Kmečke ohcete. Prihodnje leto pa bo najbrž še veselejša, še lepša, še množičnejša. Naša Kmečka ohceta postaja svetovna turistično-folklorna prireditev. Ko boste prebrali našo posebno izdajo, bo že na dlani, kakšno bo vreme v sobotni Ljubljani. Če bi bilo zjutraj oblačno — nič strahu! Star pregovor pravi, da je vsako soboto vsaj toliko lepega vremena, da si berač strajco opere.

# ZADNJI DNEVI

## KAKO SO PRENOČEVALI?

Prvi je prvi. Uradni slovenski par Jelena Zic in Vinka Dežmana so nastanili v Levem apartmaju, v istem hotelu sta bila še Šveda Barbro Sardal in Bertil Svensson. Amerikanka Chery Hawell in Joe Dyball sta prav tam, ker nista uradni par, ali iz kakšnih drugih razlogov, pa so jima dodelili posebne sobe.

Tunizijca Naila Ghenim in Taoufik Hammami sta v Unionu, prav tam je tudi nemški par Helga-Margarete Kirsch, Rečana Doroletja Alduk in Stjepan Gugic ter Dnevnikova izbranca Lidija Korak in Jože Drobnič. Parom so bili na voljo apartmaji.

V Slonovih apartmajih sta našla nočni počitek avstrijski in norveški par. Stefanie Penz in Heima-Volker Auffingerja ter Sigrid Havgen in Kjella Havarða Husbyja pa so hotelski ljudje bolj malo videvali, kar je bilo zaradi pestrosti programa razumljivo.

Ilirija je nudila gostoljubnost Italijanom Marii Amarei in Francu Frigeriju ter Slovakoma Olgi Kozlikovi in Vladimirju Simkovicu. Apartmaji so udobni.

Nekoliko dalj iz Ljubljane sta našla svoj začasni dom holandski in švicarski par. Receptor motela Medno je zatrdil, da so se Marika Naeye in Hans Guldermond ter Vera Dreher in Peter Bickel v njihovih sobah izvrstno počutili.

Spričo natrpanosti letošnjega programa Kmečke občeti, ki je res utrudljiva, lahko zatrdno zapišemo, da so tudi drugi pari spali kot ubiti.

## LETOS MALO DRUGAČE

Deklišna — tako kot lani v »Levu« — je bila letos nekoliko drugače zastavljena. Nastop folklornih skupin Rheinland in Sluk

je prireditev zelo popestril, Veseli planšarji pa so jo užigali domače tako, kot znajo. Nato ognjemet s strehe na zastavami in rožami okrašena okna (k okrasom je sodilo tudi dvanajst dekliških obrazov) in slednjič dobra pojedina v domači »obleki«.

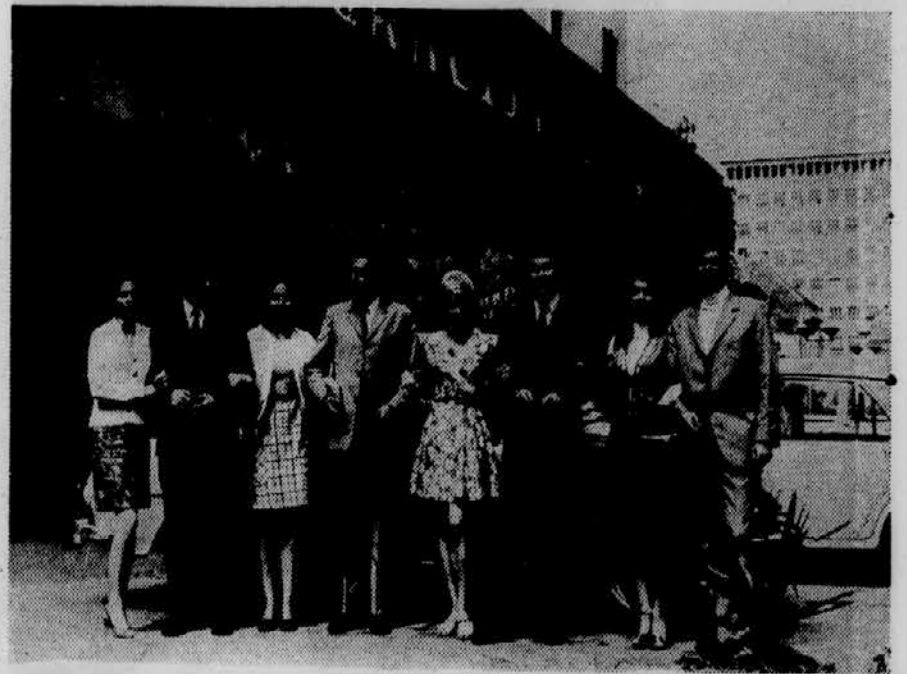
Plezanja po »lojtrah« letos ni bilo. Organizatorji so dejali, da zaradi nevarnosti, da bi kdo padel in se potolkel. Hudo mušneži pa so pristavili, da to zato, ker so nekateri bohinjski fantje — z vinom podkreppljeni — lani to zadnjo preizkušnjo nevest vzeli hudo resno.

Kakorkoli, obiskovalci te predporočne prireditve so prišli na svoj račun. Slovenski oktet je neveste lepo zabaval, marsikatero moško oko pa se je zasanjano zadržalo v miss Evrope — Sašo Zajc, ki je gostila neveste. Povsem normalno.

## POZDRAVLJENI, MLADOPOROČENCI!

Sluk, Maroit in Rheinland počitka pac nimajo. Četrtekova prireditev v tivolski dvorani je pritegnila veliko Ljubljancov in tujcev, ki so si prišli ogledat nastope slovitih folklornih skupin in Boža in Miška. Najbolj pa zato, da prvič »uradno« spoznajo letošnjih dvanajst parov. Se najbolj zadovoljni pa so bili tisti srečni obiskovalci, ki so jih neveste ob koncu prireditve nagrajale z zastojkarskim dopusti. Pri današnji draginji se je to lepo prileglo. Teta Janz (Osojnikova), ki je skupaj z Marjanom Kraljem vodila tivolsko prireditev in jo pripeljala do srečnega konca, pa se že pripravlja na današnjo preizkušnjo s kravo po ljubljanskih cestah. Težavna pot bo to.

»Ohoeta« zvesti furmani iz Dola in Dolskega so včerajšnje popoldne pristrčno sprejeli zale neveste. Pripravili so imeniten piknik, popestrili program letošnjega slavlja z izvornimi folklornimi nastopi, turističnim delavcem pa dokazali, da lahko na podeželju



SPOZNALI SO SE V HOTELU UNION — Kandidati za družinsko življenje (z leve) iz Slovaške, Tunizije, ZR Nemčije in dvojica Ljubljanskega dnevnika so se pred dnevi spoznali v hotelu Union, ki je bil njihov uvodni gostitelj.

išejo turistične »zlate rezerve«, ki niti ni so skrite.

Kronika zadnjih dogodkov je tako pri kraju. Vse »formalnosti« so opravljene, nihče ni nergal in bela Ljubljana bo dobila danes, petič zapovrstjo, dvanajst novih parov, ki so se poročili po starih, slovenskih običajih.

## VOLOVSKI JARMI ZA ŽENINE

V »objemu« zalih zapečvarc se je mladim ženinom včeraj sicer milo strilo za izgubljeno svobodo, toda kljub temu, da so jih

tudi fantje lepo opozarjali, da je še čas, da se nebodigatreba ženini premislijo in v svobodi ostanejo, pa je vseh dvanajst ženinov odločno vztrajalo pri prvotni odločitvi — da se danes, v soboto, poročijo v ljubljanski mestni hiši.

Svoje enoletne zakonske izkušnje je ženinom na dolgo in široko popisoval »ceremonijalmajster«, slovenski ženin leta 68 Tomaž Jančar, zdaj dopisnik našega časopisa iz Kamnika. V izogib vsem nesporazumom in da ne bi kdo pozneje dejal, da so ga preslepili in govorili le o sladkobah zakonskega življenja, so ženinom nato podarili sicer majhna, a zato nič manj jasna dokazila, kaj jih čaka — volovske jarme.

Fantovšna, njen uradni in neuradni del, je bila paša za oči tisočlase množice, ki se je skupaj z ženini in zapečvarcami prepo zabavala pred Motelom v Mednem. Ženini so se pripeljali v lepo okrašenih kočijah in kolesljih iz Guncelj po stari cesti. Popolni prah so pridno spirali z zlato in rdečo kapljico in prav vsi so bili židane volje. Kot smo dejali, jih je nekoliko potrla le branje »potnega lista ali za zakonski jarem neogibne vize, ki mladencem desetim napotke razne niza, da v zakonski sreči ne nastopi neogibna kriza.« Če ponovimo besede dr. Frana Vatovca.



ŠVEDA Z UNIONSКИM PIVOM — Na četrtkovem sprejemu pri generalnem pokrovitelju letošnje Kmečke občeti, delovnem kolektivu pivovarne Union, sta Barbro in Bertil, nevesta in ženin iz Švedske, kar krepko potegnili iz vrčev požirek hladnega unionskega piva in trčila z direktorjem pivovarne Francem Babnikom.



»KMECKO OHCET 1969« je izdalo »DELO«, glasilo Socialistične zveze delovnega ljudstva Slovenije. Glavni urednik: Drago Seliger, odgovorni urednik: Dušan Benko, urednik »Kmečke občeti 1969«: Matija Dermastia. Tisk: CGP »Delo« v Ljubljani. Uredništvo: Ljubljana, Tomšičeva 3.

»KMECKO OHCET 1969« so pripravili Marjan Bauer, Jože Boncelj, Tili Doberšek, Jože Jerman, Aco Pasternjak, Ivan Vidic, Primož Zagar, Olga Ratej, fotoreporterja Egon Kaše in Edi Seinaus, ilustratorka Melita Vovk, karikaturni Borut Pečar ter meter Vasko Kovačič.



# EN PUŠELJC BRHKOSTI...

Zopet stresa v lepih solnčnih dnevih naše ljube ljubljansko meščanstvo pregrozna novica. Mrtev bo kmali rosnocvetič ledig stan ducata dični mladenk, tega pušeljca brhkosti, prišedega iz skoro celega sveta in tudi iz Kranjske. Ubežati jim ne morejo več vrli ženini, že davno zadeti od čarobnih pogledov prelestnih devic. S fotografičnim aparatom je to zlahtno skupnost na vrh hotela Lev takole ovekovčeval za poznejše rodove naš poročevalca. Z leve (stojijo): Tunizijca Naila Ghenim in Taoufik Hemmami, Norvežana Sigrid Havhen in Kjell Harvard Husby, Šveda Bertil Svensson in Barbro Sardal, slovenski par Jelena Žic in Vinko Dežman, Dnevnikov par Lidija Korak in Jože Drobnič, Rečana Doroteja Alduk in Stjepan Guguč, Avstrijca Stefanie Penz in Heimo-Volker Auffinger, Slovaka Olga Kozliková in Vladimír Šimković, (klečijo): Neucca Helga-Margarete Kirsch in Walter Kletzmann, Američana (kot gosta) Joseph Dyball in Sheryl Howell, Nizozemka Marika Naeye in Hans Guldernmond, Švicarja Vera Dreher in Peter Bickel ter Italijana Maria Amadei in Franco Frigeri.

Raz hiš vijo se zastave, gromko ori zorana masa publikuma, iskri konjici strumno po bulevardih in avenijah našega stolnega mesta topotajo, rokujejo muziki imenitno ž njih instrumenti, a njim, tem brhkim slavljencem spasa več ni.

Smelo se tedaj naš brumni poročevalac v okinčani hotel zavihiti s svojim fotografičnim aparatom, kajti njemu je bila dana dolžnost še zadnje vzdih vsekega tega ledig stanu fotografirati in ž njim pogovor voditi. Mnogoterim potnim sragam navkljub je od vsacega odgovor zadobil, jednako pa je njih slasti- te živote fotografiral.

Ponosito se lahko Kranjci dičimo s svojim parom prvakom Jeleno dičimo, ki se bo posthmal Dežman podpisovala, po sopročnikih svojim Vinku. Oba sta cvet stolja a mesta Spodnje Kranjske, Novega mesta. Ženin, ki šije dvajset in pet let, je mašinski tehnikum absolvirar, družica njegova, tri leta mlajša, pa ekonomski tehnikum. Vsako za narodov blagor vneto srce zagotovo utrip- lje ob vidiku na njuni živopisni narodni nošnji.

»Ko bi nama še enkrat ženi se bilo dno, podajala se ne bi nikoli več v tolikanj hruma in ceremonijalskih muk.« je s kislim obličjem ženin povedal, jednakih misli pa je tudi njegova brhka družica bila.

»Drugim slovenskim parom je zastop- pan zeleni Spodnji Stajer, kajti naj- mlajša deva tega ženinovanja je po roj- stvu iz Maribora, zibel ženina pa je v Podgorici tekla. Ogledno žmolasa Lidi- ja Korakova bo tega avgusta dvajset let

spoinila in je trgovska sotrudnica, on, šolnik Jože Drobnič pa proti šestindvaj- stim koraci. Vrla naša novičarska kon- kurenca ju je za svoj par izbrala.

»Grozovit soparica nama dihati ne da,« sta se odgovorjati otepara. Ganiti poročevalca to ni hotelo, po silnem drezanju s vprašanji je to veleznavo natico zadobil: Lidija in Jože sta se v zakonu dva otroka zibati namenila.

Ko pa je taisto vprašanje tudi dru- gim zastavil, je našega poročevalca mi- sel obsedla, da so se vkup domenili, zakaj vsakter, njih je par dece v mislih ima. Jednako tudi Franco Frigeri, osem- indvajsetlet jih ima in elektriški tehni- kum araven, in leto dni starša Maria Amadei, družica njegova, s katerima je možar naš poročevalca lahko bese- diti, kajti došla sta bila iz bratskega nam mesta Parme.

»V zakonskem jarnu bom jaz sku- sal hlače nositi,« se je junako na prste postavil, iz publikuma pa mu je korajž- no njegov otec podžigal.

Tudi bratski Hrvatariji so na naše ženinovansko veselje svoj par poslali. Zakrivljeni samski poročevalac ju je o razvezi zakona spraševal, pa v ihti mu Doroteja Alduk, dvaindvajsetlet ji je, takole zabrusil: »Nikoli se ločiti ne na- deujem. Njen sodrug, študent Stjepan Guguč, ki dvajset in šest let šteje, je taistega dne jednako izpovedal.

Kakorvi je sloves ženinoga slavja na- šega, bo bralstvo le-to podučilo, da kar četvero kontinentov na tej oheci za- stopstvo ima. Afrikanarji so z dvema iz Tunizije zastopani, Amerikanarji so dru- ga s kapljo domorodske, indijanske

krvi poslali. On in družica njegova sta v kranjskih nošah nastopila, kar pove, da Amerikanarji zavolj prekratke histo-rije še niso lastne nošnje zadobili. Bilo nam je izpovedano, da se taista v Hollywoodu v družbi kinematogra- fičnih zvezd kretata. Osobito pozorni opazovalce s očmi zasjediti je mogel, da bledečična Sheryl v ustih bon bon iz gumijuma nenehoma premlava.

Kar se naše navedbe četvero konti- netov tiče, povemo, da je tretji konti- nent naša starosvetna Evropa, četrti pak Azija. Namreč holandskega šolnika Hansa Guldernmonda družica Marika je bila iz Indonezije doma. Ipak ona sveto trdi, da je holandskih starišev hči in da v tamošnjem jeziku besedovati ne zmore veliko. Zatorej nam je izpoved v holandskem jeziku podala: »Soproč- nik moj se z molčečnostjo diči, zatega- delj bom besedo v najinem zdruštvu jaz poprijemala.«

Od sile metal. Starica, mačka in ku- lice po njihovi segi nesrečo v zakon prinese, zatorej usodno srečanje z nji- mi spolkopalo harmonijo bi njuno. Poročevalca jima je tolažbo dajal, da je mestnih očelov odlok mačke in kun- ce že zdavnaj v kalli zatri, stariče pa so pak po domovih ostale.

Ženin slovaški je v naši očetnjavi na svetli dan privekal, družica njegova Oiga Kozliková pa ga je v Bratislavi prvič videla. Iz zgornjega Stajerja pre- sidnice Gradača bosta na Kranjskem pred notarja stopila stasiti Heimo-Vol- ker Auffinger in leto dni starša Stefa- nie Penz, katera sta osobito vzhicena nad sprejemom bila. Svajcar Peter Bi- ckel žiriško narodno nošnjo na sebi ima, nežnejša družica Vera pak nošnjo iz bernskega kantona. Isto tako smo pogovor tudi z nemškim in norvežan- skim parom vodili. Njih četvero je v silnem navdušenju do naše veleznave priredbe gorelo, jednako pak do našega stolnega mesta, katera z njo si nivo ve- nec slave je zivilo.

Huronsko bode odmeval svatovski ži- vijo, ko žrebcev uzde krotili bodo ple- čatj vozniki pred magistratom. Zarled bode deviški pogled brhkich nevest. Zdjaj pak našemu poročevalcu ne preostane drugega kot da pred durmi ženinovan- ske sobane uho pristavi. Začuvši dva- najsti »jas, radostna solza ozarila bode njegovo obličje.

In zopet nam bo kmečka oheci podarila nov slavnostni slovenski par. Novome- ščana Jelena Žic, 22-letna ekonomska tehničarka v tovarni zdravil Krka, in Vinko Dežman, 24-let- ni vodja ključavničarske službe v novomeškem gradbenem podjetju Pionir, sta srečno prestala preizkušnjo popularnosti. Podprta s tisoč in tisoč Dnevnikovimi kuponci bosta stopila pred matičarja. In potem, potem bosta tudi uradno zvezana za vse večne čase. Dandanes za zakon sicer ne veljajo več ti večni in srečni časi. Na- glica sodobnega življenja je skrajšala trajanje zakonov tudi na mesec dni. Toda tu gre vendar za slovenski par 1969. In ker je tako, sodi v njen zakon zgolj pravilo večnosti. Ne bomo zdajje opisovali nravi ženina in neveste. To bo opravil, kakor pač bo, pogovor z njima. Tako vam zdajje podajamo ločeni podobi obeh ml-  
»Mirnost in resnbnost, to me je pritegnilo.«  
— Zakaj?  
»Prišlači so me taki moški, ki ne pokažejo sanimanja za dekleta.«  
— Kako to?  
»Mogoče se motim, ker mislim, da tak moški ni tako nezvest.«  
— Ali mislite, da mora v zakonu za obe strani vedno veljati popolna zvestoba?  
»Tudi doma nisem bila vajena nezvestobe. Ne morem si predstavljati, da je ne bi bilo. Jaz sem človek, ki vidi vse lepo. Pravijo pa, da so taki ljudje potem razočarani.«  
— Ali mislite, da boste tudi vi doživeli razočaranje?  
»Mislim, da ne.«  
— Kaj bi naredili, če bi moža zasacili v ob- jemu druge ženske?

## DRUGA PODOBA

— Kaj lahko naredi žena z možem, če jo mož prevara; a je vseeno dober z njo? Ali mora žena potem potrpeti?  
»Sodim, da ne. Če bi bilo tako, potem bi mor- al mož tudi potrpeti, če bi žena...«  
— Ali mislite, da se mora žena v takem pri- meru ločiti?  
»Najbrž bi drugače rekli, če bi gledal na to s stališča ženske.«  
— Kaj pa bi vi naredili, če bi vas žena vara- la?  
»Najbrž bi ji rekli: Če ti drugje bolj prija, pa izvoli, nimava kaj debatirati...«  
— Če bi se vam opravičila in rekla, samo en- krat je bilo, kaj pa potem?  
»Tu pravega opravičila ni.«



Dnevnikov par Lidija Korak in Jože Drobnič, kot ga je videl karikaturist Borut Pečar

# TO JE SAMO DEL SREČE

dih. Tudi sam pogovor je tekel z vsakim pose- bej. Prednost pa ima seveda ženska.

## PRVA PODOBA

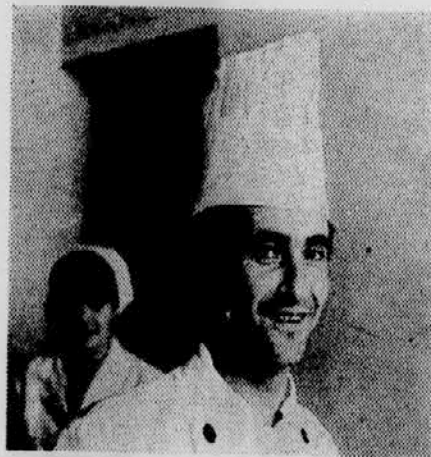
— Slišali smo, da vam je stanovanje, ki sta ga imela že takorekoč v roki, padlo v vodo. Kje bosta zdaj stanovala?  
»Vsak na svojem domu.«  
— Kje pa se bosta shajala?  
»Sem rekla, da bi bilo najbolje, če bi vsak večer hodila na zmenek.«  
— Kako dolgo se že poznata?  
»Dvajsetega julija bo dve leti.«  
— Kaj mislite o tem, da hodita marsikdaj fant in dekle tudi šest in še več let, preden se poročita? Ali se vam zdi tako početje zdravo?  
»Jaz mislim, da ni treba tako dolgo odlašati s poroko. Saj pravijo: Dolga ljubezen, geišna bolezen.«  
— Aha. Ali torej mislite, da se ljubezen ne- koč izgubi?  
»Saj to je tisto žalostno, česar se bojim.«  
— Če se ljubezen torej razblini, kaj po va- šem potem sploh ostane v zakonu, kaj mu pre- prečuje, da ne razpade?  
»Toliko še ne vem... Pravijo, da ostane le tovarištev.«  
— Kaj pa mislite zase? Bo tudi iz vas nekoe izpuhela ljubezen?  
»Tako kot mislim zdaj, ljubezena ne more ni- koli miniti.«  
— Povejte, kaj bi žrtvovali za Vinko, če bi tako prišlo v življenju?  
»Vse, kar se da, bi žrtvovala. Večasih sva se pogovarjala, da ne bi nikdar zapustila drug drugega, če bi se meni ali njemu kaj primerilo, če bi bil nekdo, denimo, pohabljen...«  
— Kaj vas najbolj prielači na Vinku?

»Odpustila bi mu.«  
— To je pa za žensko malce čudno. Zakaj bi mu odpustili?  
»Zelo, zelo bi mi bilo hudo. Toda, če bi bil dober z menoj, bi mu odpustila. Mislim, da bi se še vedno vrnil k družini.«  
— Ampak potem v zakonu ne bi bilo več tistega zupanja in pristnosti?  
»Verjetno ga ne bi več mogla gledati s tisti- mi očmi. Toda čas vse rane zaceli.«  
— Ali lahko rečem, da ste zelo širokosrčni in, nemara, celo moderni?  
»Moderna? Ne bi rekla. Doma so me vzgojili v duhu poštenosti. Če bi me samo enkrat pre- varal, potem se to odpusti.«  
— Kaj pa, če bi se to zgodilo večkrat?  
»Bi pa jaz postala drugačna. Ločila se ne bi...«  
— Kako bi postali drugačni?  
»Nagajala bi mu s tem, da mu ne bi skuhaia, da mu ne bi prala.«  
— Ali mu ne bi vrnil z enako mero?  
»Ne bi mogla. Domesam, da bom imela ka- kega otroka. Pred njim pa ne bi storila kaj ta- kega, da bi potem rekli, kakšno mater ima.«  
— Kaj pa, če ne bi imeli otrok?  
»Bi pa kakega posvojila, sem že enkrat rekla.«  
— Torej ga niti za kazen ne bi prevarali?  
»Ne. Vsaž zdaj si tako predstavljam.«  
— Poslušajte, Ali Vam je bil v času, odkar hodite z Vinkom, še vseč kak drug moški, mi- slim, da je pritegnil vaše občudovanje s svojo postavo ali obrazom...?  
»Sploh ne gledam drugih moških. Niti eden mi ni došel v oči padel...«  
— Ali se izogibate takim pogledom, da ne bi prišla skušnjava?  
»Se ne zanimam za druge moške. Veste, kako je to. Jaz veliko rajje pogledam kako žensko, če je lusthana...«

— Dobro. Kaj pa če mož ne more žene za- dovljiti, v takem in drugem pomenu?  
»O teh zadevah ne razmišljam.«  
— Pa si vsaj zamislite tako možnost?  
»Ženska verjetno to drugače sprejema, kot si lahko jaz mislim zdaj.«  
— Ali ste Jeleno vprašali, če je imela pred vami kakega fanta?  
»To mi je sama povedala, nisem nič vpra- ševal.«  
— Ali vas to ne moti?  
»Ne. Saj vem, kaj je bilo prej.«  
— Ali mislite, da je za srečo v zakonu nujno ujanjanje v intimnih odnosih?  
»Verjetno je hakeč! tudi v tem, najbolj bistveno pa ni.«  
— Kaj pa je najbolj bistveno? Morda du- hovno ujanjanje?  
»Najbrž. Jaz sodim: Če sta dva sorodna ka- raktera, če se že v tem ujanjata, da se potem tudi drugo ujanja.«  
— Ali ste vse to imeli v mislih, ko ste se odločili za Jeleno?  
»Nisem mislil tako.«  
— Kako pa?  
»Bil sem zadovoljen, da sva se srečala, da sva se pogovarjala...«  
— Ali je prišla želja po ženskem telesu po- zneje?  
»Niti ne v nem kakšni meri. To pa zato, ker sva po enem mesecu vedela, da bora do- čakala tudi to zblizanje.«  
— Potem sama spolnost ni sreča, kajne?  
»Verjetno je že, samo ne vem v kakšni ob- liki. Popolna sreča že ne more biti...«  
— Torej je to ena od posameznosti sreče?  
»Verjetno je en del, en sestavni del sreče.«  
— Ali lahko zakonska sreča obstaja tudi brez tega dela?  
»Lahko. Zakaj ne?«  
— Potem ste tudi srečni, če jo samo vidite?  
»Seveda sem.«

## PRVA PLOŠČA SLOVENSKEGA OKTETA V NOVI SESTAVI „SLOVENSKI OKTET POJE“

- Jacobus Gallus Carniolus: Laus est perennis gloria (motet)
- Jacobus Gallus Carniolus: Ascendit Deus (motet)
- An Scandello: Bonzorno, madona (madrigal)
- W. A. Mozart: Ave verum corpus (motet)
- Stevan Mokranjac: Njest svjat (pravoslavni liturgični spev)
- Go down, Moses! (Črnska duhovna po Golden-Gate kvartetu priredil V. Vodušek)
- Janko Ravnik: Kam si šla mladost
- Anton Lajovic (V. Vodušek): Lan
- Kamilo Mašek: Mlatiči
- Miroslav Vilhar: Po jezeru
- Pavel Kernjak: Ti poubeč, jak na lumpej (Venček koroških ljudskih pesmi)
- Pavel Kernjak: Mojejt
- France Marolt: Ribniška
- Vladimir Berdović: Zora zori (Hercegovska ljudska)
- Sergej Zarov: Pesem o atamanu Platovu (Ukrajinska kazaška)
- Umetniški vodja: dr. Valens Vodušek — tonski snemavec: Sergej Dolenc.
- Ploščo je izdala Mladinska knjiga — proizvodnja GALLUS v sodelovanju z ISKRO.
- Izdelana je pri zahodnonemški tvrdki DECCA.
- Ploščo boste lahko kupili v Dvorani Tivoli med svatovanjem.
- Cena: 60 dinarjev.



MILAN VITAS

## „VISOKA BO 2,5 METRA!“

Milan Vitas, slaščičar, in Dušan Grobovnik, šef kuhinje hotela Ilirija, sta pripovedovala o svoji mojstrovini s ponosom. To bo torta, kakršna že dolgo ne.

»Oblika Robovega vodnjaka. Visoka skorajda 2,5 metra in težka okrog 200 kilogramov. Njene sestavine: 50 kg sladkorja, 40 kg moke, 20 kg masla, 10 kg marcipana, 10 kg mandeljnov, 10 litrov sadnega želeja in 2.000 jajc!«

Milan Vitas je omenil, da bo vsak sladki kip oblikovan po skici, visok pa bo okrog 30 centimetrov.

»Vsa vrata so preozka in prenizka, ko tripravljamo torto za Kmečko ohcet. Sestavili jo bomo seveda šele v športni dvorani Tivoli, njena cena pa bo okrog 3.500 dinarjev!«

Dušan Grobovnik je opisal, kakšne težave so imeli, preden so našli primerno peč za šarkelj — v vojni pekarni.

»Kmečki šarkelj bo meril skorajda meter v premeru in 40 centimetrov v višino. Porabili bomo 18 kg rozin in 200 jajc, seveda pa še 30 kg moke in 12 kg sladkorja. S torto in orjaškim šarkljem bova imela približno 60 ur dela.«

Stirje fantje v kuharskih bluzah bodo prinesli gigantsko torto v dvorano, šef kuhinje in slaščičar pa bosta odrezala prve kose, medtem ko bo vsaka nevesta počastila z njimi po enega gosta v športni dvorani Tivoli.



ZVONIMIR BOHTE

Zvonimir Bohte, pooblaščen za sklopavanje zakonskih zvez, je letos pooblaščen tudi za to, da dvanajstim prazničnim parom pove zadnje besede v samem življenju. »Predvsem je nujno, da bo obred brez zastojev, pa naj bo poroka v atriju ali poročni dvorani,« nam je rekel, medtem ko se je modro držal pred peresnikom karikaturlista Boruta Pečarja. »Moj strah je utemeljen, saj drugače ne vem, kaj bodo počeli mojstri od televizije, ki že tako mukotrpno polnijo naš vsakdanji televizijski program.« Zvonimir Bohte, matičar druge mandatne dobe, je sicer navdušen ljubitelj nogometa, pa čeprav samo televizijskega.



TONE LIPOVEC

## „PET TISOČ STEKLENIC!“

Kdo je izbral vina, ki bodo tekla na slavnostnem kosilu v športni dvorani v Tivoliju? Tone Lipovec, šef prodaje »Slovenija-vina«, je pojasnil, da so se dogovorili sporazumno z organizacijskim odborom »Kmečke ohceti« za nova, sveža vina iz letnika 1968.

»Pristno štajersko vino šipon iz našega obrata Jeruzalem in cviček iz Brežic smo izbrali zato, ker sta lahki vini s precej kisline, takšni, kakršna ustrezajo našemu pivcu, posebno ob boljši jedi. Za samo prireditev v športni dvorani v Tivoliju smo pripravili 5.000 steklenic.«

Ali se je gostinstvo dobro pripravilo za »Kmečko ohcet«?

»Vsa gostinska podjetja morajo imeti tolikšne zaloge, da ni potrebno posebno zaganje za Kmečko ohcet. Če bo toplo, bomo pripravili velike količine brezalkoholnih pijač, posebno tam, kjer bo šel sprevod.«

Šipon iz Jeruzalema in cviček iz Brežic sta torej izbrana za slavnostno kosilo v športni dvorani Tivoli, Tone Lipovec pa je prepričan, da ju ne bo zmanjkalo.

»Res je sicer, da bo vsakdo, ki bo popil dva decilitra našega vina, takoj želel še tri, ker sta šipon in cviček mladi in sveži vini, toda 5.000 steklenic bo vsekakor dovolj za to edinstveno prireditev.«

## „VSE BO PO STAREM!“

Majerica Jana gre letos že tretjič v sprevedu s kravo. »Zapišite, da bo moje delo tako kot lani. Vse bo po starem, prav tako kot je kmečka ohcet stara. Le krava me malo skrbi. Lani je nekoliko zatajila. Ni ubogala. Pa kaj hočete. Bo pa letos tista, ki so jo izbrali, morala biti toliko bolj pridna.« (Mimogrede: prejšnji teden so jo trenirali na ljubljanskih ulicah.)

● Vam planšarska obleka lepo pristaja?

»Menda. Sama sem jo dala sešiti in so jo naredili tako, kot bi jo ulili po meni. Se na stara leta me bo spominjala na mojo vlogo pri Kmečki ohceti.«

Kdo ne pozna še Toneta Kozlevčarja? Seveda, starešina je in zato najglasnejši. Starešina ima namreč glavno besedo. Tone Kozlevčar jo bo imel tudi letos.

»Vlogo starešine se z leta v leto spreminja. Vsakič pride v Ljubljano več parov, zato je razumljivo, da je vsakič drugače. Letošnja ohcet bo po mojem še najbolj pestra in privlačna. Za njo je pri nas in v svetu veliko zanimanje.«

● In kako se počutite tik pred zdajci?

»Veseli sem, kot vsak Slovenec. Ohcet je prav imenitna reč — mar ne?«

Radomlje — slikovita vas blizu Kamnika. Zavedni ljudje živijo tu, segavi in trdni kmetje, še ponosni na stare slovenske običaje in navade.

»Kajpada se bomo tudi letos udeležili Kmečke ohceti.« je dejala mati Ivka Cerarjeva, mož Ciril pa je spočetka samo prikimal.

»Ze večkrat smo se je in tudi letos nas bo šlo v Ljubljano nad 40 Radomljanov.

dodal: »Iz naše, Cerarjeve družine, nas gre letos na ohcet kar 12. Midva z mamo na čelu, trije najini otroci zet in snaha pa 5 vnukov. Sicer pa so Radomlje trdna slovenska vas. Tu so bili doma rokornjači. Poglavar Nande je bil iz teh krajev in še marsikateri drug rokornjaški glavar. Niso marali Francozov. In tudi prvi partizani so bili iz naše vasi.«

Mati Ivka ga je prekinila: »Pred vojno

»Ko sva se z ženo plavšala,« je dejal Sporn, »sva delala avbo. Ampak zdaj nikjer več ne dobiš materiala. Zdad pa sploh ne. V eni avbi je 4 do 5 gramov zlata. Dolgo in nadvse potrpežljivo jo mora delati. Tri zime bi jo skupaj delala, pravo avbo, če bi bila še mlada in če bi imela vse pri roki. Vse se ne da narediti z roko. Buljonov, to je zlatih nitk, ne dobiš pri nas nikjer več in tudi srebrnih jlitrov ne. Včasih so to izdelovali na Dunaju, zdaj pa ni več tiste delavnice. Tudi rute so problem. Zdad nataknejo okoli vratu vse, kar je pisano, samo to ni vedno pravo. So pa drage rute. Predrage. Pri moških nošah je malo bolje. Pasovi resda niso čisto pravi, so pa zelo dobri. Pa se to; niso prave hlače liste široke tirolarke, prave slovenske hlače so čisto ozke in samo malo pod kolena segajo.«

Sta se Sporna razgovorila in pred nas postavila pisan svet slovenske ljudske noše. Z ljubeznijo sta pripovedovala o starih časih, ko so se vasi zbrale v taki noši in ko so marsikatero segavo ubrali.

»Dobro je to, da so se spomnili v Ljubljani ohceti in tako rodovom ohranili ta običaj in nošo, ki bi sicer v kakšni skrinji strohnela. Prav zato naši Radomljanji radi gredo na ohcet. Prav tu izpred naše hiše se bomo odpeljali z avtomobili proti Ljubljani. Samo en voz bo oddrdral iz vasi. Predalec smo od Ljubljane in konji bi se izmučili.«

»Poljubčka in spat,« sta dejala najmlajšemu članu Cerarjeve družine, ko je preveč neugnano tekal okrog. »Zgodaj bo treba vstati in delo nas čaka.«

## SVATJE IZ RADOMELJ

Sicer pa sem zelo huda na revijo »Tovariši« in na nastovno stran zadnje številke. Tisto, kar je tam gori namalano, sploh niso prave narodne noše. Sam kič. Samo avbo poglejte: malo trakca, pa je avba. Maskarada, pravim! Včasih smo tako avbo, in to bolj slabo, delali tri zime. Pa uhani? Ciganski so, ne pa slovenski. Ze lani smo v Radomljah rekli: tisti, ki ne bo imel prave, res čisto prave narodne noše, ne pojde na ohcet z nami iz Radomelj. Sam lahko, z nami pa ne. Samo otroci bodo lahko v gumijastih skorenjčkih, zakaj usnjeni so dragi in že v dveh letih jih prerastejo.«

Ciril Cerar, po domače Spornov, je bil tudi hud zaradi tega. »Kakšen zavod, še najbolj zavod za zaščito kulturnih spomenikov, bi že moral ponatisniti knjigo Alberta Siča »Slovenske narodne noše«. Da ne bi bila toliko groznih zmaskov, Marsikom bi bila knjiga v pomoč.« Ko je pogledoval neugnane vnuka, je

smo imeli tu bogato kulturno življenje. Igrali smo ljudske igre in peli. Društvo Sokol je bilo vodilno gibalno. Zdad ni prave kulture. Samo kino Mladi pa se še zanimajo za stare običaje. Pri porokah imajo še vedno šrango, pa kamelo na ohceti in tudi na »kostih« še vedno gredo. Mladi so se začeli zanimati za starine. Iz vseh podstrešij vlačijo v stanovanje stare skrinje, kipe in slike. Tudi na ohceti bo mladih, da bo veselo.«

»Mama, pokaži tisto avbo,« je dejal oče Sporn. In je mama prinesla avbo, takšno avbo, da je vse zaigralo.

»Za noben denar je ne dam. Pravijo, da je stara več kot 200 let. In to bo držalo. Saj je še edina tako stara avba v Sloveniji. Se ena je bila, samo nihče ne ve, kje naj bi zdad bila. Saj pravim, avbo prodajajo danes po 600 dinarjev, ampak kaj, ko so kič. Ne vem, kako more tako ugledno podjetje, kot je Dom, ta kič prodajati.«



Obletnico vaše poroke proslavite

v hotelu Šimnovec na Veliki planini (1450 m).

Ugodne avtobusne zveze — žičnica obratuje non stop.

Za obisk se priporoča prometno in turistično podjetje



VSEM OBISKOVALCEM KMEČKE OHCETI ŽELIMO PRIJETNO BIVANJE V LJUBLJANI



CIGALETOVA LJUBLJANA

## KMEČKA MALICA

PORCIJA SAMO 7 DIN

● MATEVZ ● KISLO ZELJE ● ČETRTR KRANJSKE KLOBASE ● SUNKA ● SVINJSKA PEČENKA ● KRUII ● DCL METLIŠKA ČRNINA



BIFE

# SVATOVSKA RIHTA: V TIVO' IJU

## Svatovski menu

OSEMKRAT BODO NA MIZE ZNOSILI JEDAČO, PIJAČE, PA SEVEDA ŠE MNOGO VEČ. PRIZNATI MORAMO, DA JE SVATOVSKI MENU TAK, DA BO ZA VSAKOGAR NE NEKAJ, AMPAK PRECEJ ZA POD ZOB. DA BI SE VAM SLINE PREVEČ NE CEDILE KAR NAŠTEJMO:

*goveja juha z domačimi rezanci  
kuhana govedina s praženim  
krompirjem  
kozliček na ražnju  
svinjska in telečja pečenka  
z oblogo in solato  
suho prekajeno meso z oblogo  
pečeni puran  
kuhana domača šunka  
z rdečim zeljem  
svatovska torta  
šarkelj  
slivov kompot*

DOBER TEK!

## IN DRUGOD PO LJUBLJANI



Gostinsko podjetje  
»LJUBLJANA«

vam bo s svatovskim kosilom postreglo v soboto, 31. maja — in v nedeljo, 1. junija 1969.



Restavracija  
»LJUDSKA KUHINJA«

Ljubljana, Streliška 12  
Restavracija »TRIGLAV«  
Ljubljana, Miklošičeva 12  
Restavracija »CINKOLE«  
Ljubljana, Poljanska 21  
Gostilna »PRI VITEZU«  
Ljubljana, Breg 18—20

Restavracija  
»LJUDSKA KUHINJA«,  
Streliška 12

za din 10.— piščančeva ragu juha — polnjena telečja prsa — mlad krompir — majska glavната solata z drobnjakom — orehova potica

Restavracija »TRIGLAV«  
Miklošičeva 12

za din 12.— goveja juha z domačimi rezanci — polnjen piščanec — pečen novi krompir — majska solata — orehova potica

Restavracija »CINKOLE«  
Poljanska 21

za din 19.— za aperitiv domača hermelika — domača šunka s hrenom in trdo kuhanim jajcem — krožnik Cinkole — kmečki krompir — mešana solata — pehtranova potica — češpijev kompot.

Gostilna »PRI VITEZU«  
Breg 18—20

za din 20.— Matjaževa juha — obloženi volovski rep — kranjska potica — prekajeni sir.



Gostinsko podjetje  
»SESTICA«, LJUBLJANA

z obrati: Restavracija »SESTICA« — Samoposrežna restavracija »EMONA« in restavracija »POD LIPO« se pripravljata s svojimi specialitetami in pristnimi pijačami.

Za KMECKO OHCET bomo presenetili s SVATOVSKO PLOŠČO.

polinkovec

**Samo**

GRAD HOTEL UNICY

LJUBLJANA

SE OB KMECKI OHCETI, v soboto, 31. maja, priporočamo za obisk v svojih obratih:

Restavracija — Vrtna restavracija — Tavčarjev hram — Kurentov hram — Smrekarjev hram — Kavarna.

Postregli vam bodo svatovsko kosilo, PAVLIHOV MENU, medice in druge dobrote s poznanimi slovenskimi pijačami.



GOSTILNA PRI ZABARJU  
LJUBLJANA, Viška cesta 50

vam nudi:

Telečjo in kurjo obaro — ajdove žgance — jabolčni zavitek ali domačo orehovo potico — češpijev kompot.

Za obisk se priporočamo.

Pio

Restavracija — vrt in bife  
»RIO«

vam vabi in vam nudi na dan »Kmečke ohoette« razen običajnih menujev — prosto izbirno glavne jedi pri I. meniju — Nudimo domače specialitete na baru — izbrana vina, ter v vifeju mali vrec piva po reklamni ceni 1.— Ndin. Priporočamo se kolektiv.

H HOTEL Slovija

vam nudi za kmečko ohoette: gorenjski narezek — govejo juho z domačimi rezanci — svatovsko ploščo in — mešano solato — prekmursko gibanico in poročno torto, ki bo predstavljena v Hall Tivoli za svate, ostalo se deli v hotelu.



Gostinski šolski center Restavracija URSKA

vam nudi: savinjski želodec s hrenom — mesno juho z žilinkrofi — pečeno telečjo krako — mlad pečeni krompir — trnovsko solato z jajcem — gibanico.

LEV

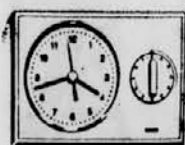
Hotel LEV Ljubljana

vam nudi: govejo juho z rezanci — pečenega purana ali svinjsko pečenko, pražen krompir, zeleno solato — sladico, kompot — izredno nizka cena.

Za obisk se priporočamo.

kava

Mercator



Popolnoma avtomatski Boschev pralni stroj — in z njim zastonj Boschevo kuhinjsko uro!

Izbirate lahko med učinkovito delujočimi stroji kot je Boschev V 5 PT in zelo razkošnim, popolnim avtomatom Bosch VT 5 PT s sušilno napravo.

Te pralne stroje odlikuje blagodejno, vendar temeljito pranje vseh vrst tkanin bodisi iz naravnih ali umetnih vlaken.

Na voljo vam je 16 različnih pralnih programov. In upravljanje stroja? Vse delo

je samo v tem, da pritisnete na programsko tablico.

Stroj pere do 5,5 kg suhega perila.

Obe izvedbi imata vgrajeno uro za naravno pranje za 12 ur vnaprej.

Boscheva kuhinjska ura je dodana kupljenemu pralnemu stroju kot resnično vredno darilo.

Ta ugodna ponudba velja do 30. 7. 1969.



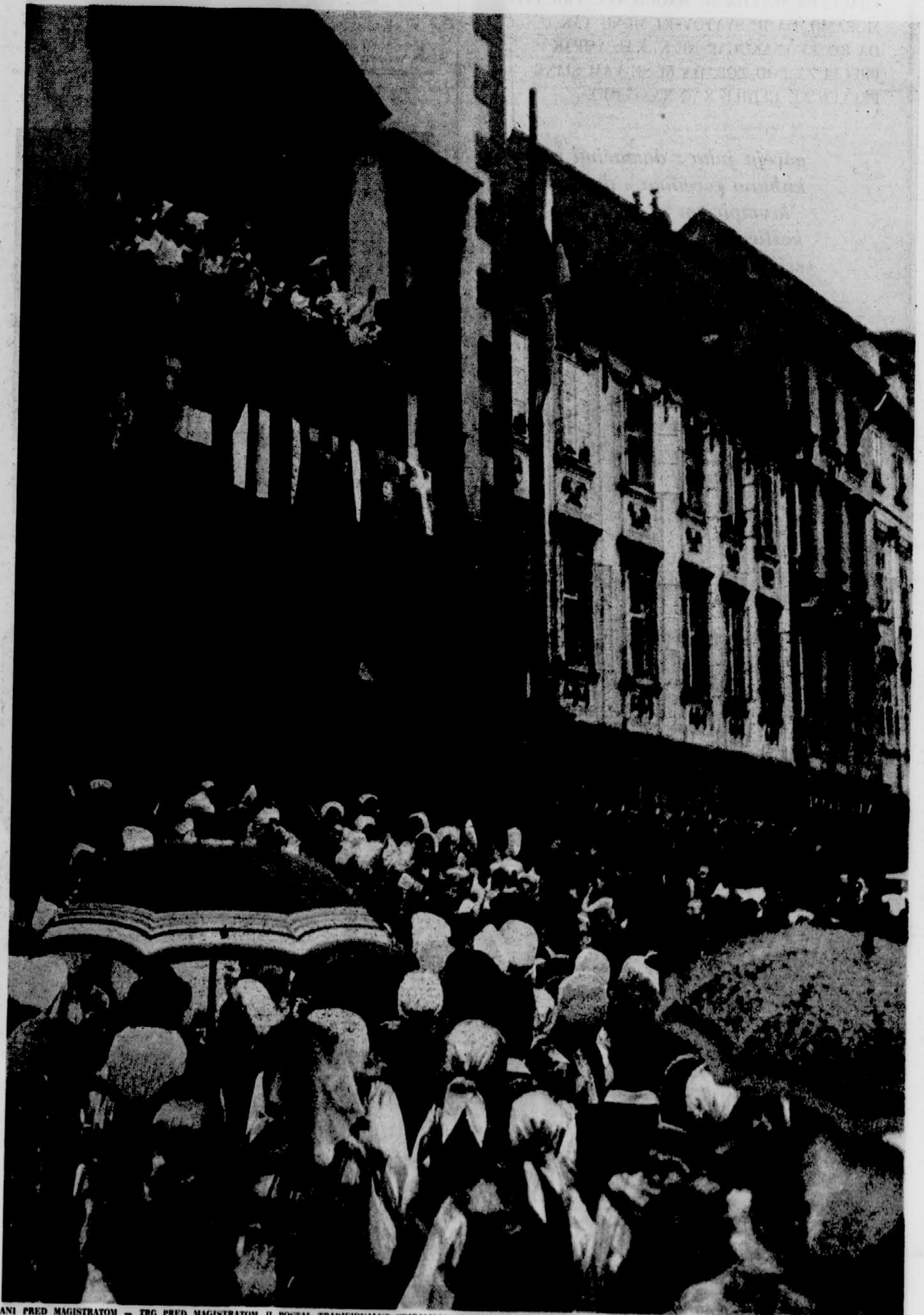
Generalno zastopstvo za Jugoslavijo:  
Avtotehna, Ljubljana, Celovška cesta 38

Predstavnštva:  
Zagreb, Petrinjska 51  
Beograd, Golsvortijeva 23  
Rijeka, Rade Končara 44/VI  
Sarajevo, Djuro Djakovića 6  
Maribor — Ferromoto, Partizanska 3—5  
Split — Elektron, Ul. Oslobođenja 3

**BOSCH**

avtotehna

# LANSKA KMEČKA OHČET



LANI PRED MAGISTRATOM — TRG PRED MAGISTRATOM II POSTAL TRADICIONALNO ZBIRALIŠČE SLOVENCEV — VEDNO VEČ LJUDI PA PRIHJA TUDI IZ TUJINE — KI SO JIM STARE NARODNE NOSE PRI SRCU. TAK JE BIL POGLED NA MNOŽICO V NARODNIH NOSAH NA KMECKI OHČETI 1964.

Foto: Egon Kase